



MALE TRANST LETT 1935.

No. 18—Vol. L.

Friday grif May. 1935.

No. 18—Vol. L.

Friday grif May. 1935.

**

INDIVIDUAL FREEDOM

"I value Individual freedom but you must not forget that man is essentially a social being. He has risen to his present status by learning to adjust his individualism to the requirements of social progress . . . Unrestricted individualism is the law of the beast of the jungle. We have learned to strike the mean between individual freedom and social restraint. Willing submission to social restraint for the sake of the well-being of the whole society enriches both the individual and the society of which one is a member."

—Gandhiji.

(Courtesy "Wit And Homou Of Gandhi" by Homer Jack.)

Subject a said "মন মুঁ শ্রীমানী অনু পু ঘ খাবু আঘাটো পু পুলা বি নিম্বার কি মুখন কি মুখ





ATEST MATERIALS!

DOUBLE BORDER PAISLEY CREPE-DE-CHINE 45" 5/6 vd.

EMBOSS GEORGETTES

all shades 45" 10/6 yd.

OPAL GEORGETTES 45" all shades 12/6 yd.

VELVET CHENILE

GEORGETTES 45" 15/6 vd.

44" PRINTED GEORGETTE Spot & Floral Designs 45" 4/11 yd.

44" COLOURED GEORGETTES 4/11 vd.

CHAMPALS!

Ladies Latest Plastic Champals all shades sizes 3 to 7 16/6 pair. Colours: Green, White, Red, Brown, Blue and Wine.

SAREES!

EMBROIDERED GEORGETTE SAREES. all shades £3/15/0 each.

WHITE COTTON SAREES

22/6 each.

GEORGETTE JARI WORK 15-10-0. SAREES

EMBROIDERED SUEDE SILK SAREES with borders 63/- each.

LADIES UNDIES

Huge range of SLIPS, NIGHTIES, PANTIES, BLOOMERS etc. Now unpacked.

Saree Borders, Jari Trimmings Always In Stock.

CHAMPALS

Ladles Leather Champals Size 3 to 7 11/9 pair.

BABY WEAR!

INFANTS KNITTED WOOL SHAWLS 17/6 to 30/- each.

INFANTS COT BLANKETS Pink & Blue 6/3 & 12/6 each.

INFANTS GEORGETTE DRESSES SMOCKED 18/11 each.

INFANTS BOOTIES, BONNETS,

BIBS, PILCHERS. all one price 2/11 each.

HOUSE - HOLD 15/6 to 25/- each.

Bedsheets

plain 3/6 each. Pittow Cases Pillow Cases Embroldered

4/11 each.

from 2/11 to 15/6 each. Table cloths & Satio Bedspreads at Reduced Prices.

MENS & BOYS

SHIRTS, PYJAMAS, SOCKS, TIES, HANDKERCHIEFS Etc. Specially reduced.





JAYBEE SILK HOUSE

39a MARKET STREET.

JOHANNESBURG.

P. O. Box 5169.

Phone 33-6229.

BONES WANTE

We Pay £7 PER TON F.O.R. your Station or Siding

BAGS RETURNED RAILAGE PAID

For Full Particulars write to:

BULLBRAND FERTILIZERS LTD.

SARNIA.

NATAL.

21 Jewel Lord Elgia and 17 Jewel Elgin De Luxe in Solid Gold and Gold Filled Cases. Latest models 15 Jawel Elgis in Gold Filled Cases.

> WITH THE NEW MIRACLE DURA-POWER MAINSPRING

ADVANCE 1950 MODELS

KATZ & LOURIE LTD.

Cor. Eloff & Market Sts., JOHANNESBURG.

HANNON'S DETECTIVE AGENCY (PTY.) LTD.

Managing Director: O. HANNON, seventeen years Royal Irish Constabulary and Criminal Investigation Department, S.A. Police.

Manager: MINDEN PLUMLEY., ex-Hendon Police College and Criminal Investigation Department, New Scotland Yard, London. Criminal, Commercial and Matrimonial Investigations Carried Out In Strictest Confidence.

11/12 Pasteus Chambers, Joppe Street; P.O. Box 5199 Johnnesburg 'Phones:-Office: 22-7771. After houre: 24-4544.

Kasturba Gandhi Memorial Number

Copies of Kasturba Gandhi Memorial Number can be had at this office at 1s. 3d. including postage.

> 'Indian Opinion Phoenix, Natal.

The

New India Assurance

Company Limited

for

FIRE, MARINE, LIFE, ACCIDENT 1919-1950

31 YEARS OF SUSTAINED PROGRESS

The confidence of the discerning Public in the NEW INDIA is amply evidenced by the following records attained in 1949:

1,70,32,179 Life Business in force Fire Premium Marine Premium 56,04,844 exceeds ... 54,34,00,000 35,84,968 Miscellaneous Premium Assets exceed 15,36,00,000 Life Premium 2,88,79,302 Total claims paid over 17,95,00,000

In the vanguard of Indian Insurance THE NEW INDIA offers matchless Security and Service in all fields of Insurance.

New India Assurance Company Limited-

RUSTOMJEE (PTY.) LTD.

Directors: Sorabjee Rustomjee

Rustom Jaibhoy Rustomjee Principal Controlling Officers in the Union of South Africa

Phone Nos: 25845, 29807 & 28513,-P.O. Box 1610. 74 Victoria Street, DURBAN, NATAL.

"NEW INDIA IN THE SERVICE OF THE NATION"

Telephone 2335.

Cable & Telegraphic

Address:

"RUSTOMJEE" or

" NIASURANCE"

Telegrams 'BRADFORD'

P.O. Box 110 LUSAKA, NORTHERN RHODESIA

Bradford Clothing Factory

Direct Importers and Wholesale Merchants

Clothing Manufacturers

Proprietor R. D. PATEL

Branch:

CITY STORE

Cairo Road, Lusaka

Hlways in Stock:

Piece Goods, Hosiery, Cutlery. Enamelware, Stationery, Drapery, . Crockery, & Wool.

Telegrams

"META" Brokenhill.

Phone 298.

P.O. Box 65.

EXPERIENCED,

AGENTS

MAY APPLY

- RELIABLE

(PROP. M. D. MEHTA)

Wholesale Merchants Clothing Manufacturers

We specialise in Manufacturing OVERALL (A NID BOILER SUITS

Supplied To Trades



B. I. S. N. Co. Ltd.

S.S. Kampala arriving May 29. Sailing June 2 for Bombay

Passengers must conform with the Vaccination and Yellow Fever innoculation requirements and obtain certificates from their nearest District Surgeon. Innoculation by and certificates from private Medical Practitioners will not be accepted.

FARES: DURBAN TO BOMBAY

First Class 'single without food £75-15-0 Second " 50-13-0 Inter-Class

Unberthed (Deck) without food 21-3-0 Muslim Special Food £11—10—0 Ordinary Food £5—0—0 Hindu Special Food £10—3—0 Ordinary Food £4—5—6

Bookings for 1st, 2nd, Inter-Class and Unberthed (Deck) can be effected by communication with us by telegram or letters.

Under no circumstances will unberthed passengers be permitted to keep on deck with them more than one bedding roll and one trunk for use during the voyage.

For further particulars apply to-

SHAIK HIMED & SONS (PTY) LTD.

390 PINE STREET, Telephone 20432, DURBAN. Tel. Add.: "KARAMAT."

YOUR GARDEN'S SUCCESS-Begins with Good Seed

Our Long Experience is your Guarantee

Try our Famous

IMPORTED & GOVT. CERTIFIED VEGETABLE & FLOWER SEEDS

Available in Bulk and Packets

A. B. NAIDOO & SONS

(Established 1917)

Stockists of:-

GRAIN, FERTILIZER, HOES, PLOUGH PARTS, HARDWARE & GROCERIES at Competitive Prices.

Phone 21213.

145 Brook Street,

Tel. Add.: "GREENFEAST." DURBAN.

WE SELL ONLY ONE GRADE OF SEEDS—ABSOLUTELY THE BEST.

DHIRUBHAI P. NAIK

Insurance & General Agent

For Life, Fire, Burglary, Riot, Accident, Plate Glass, etc.

Representative: National Mutual Life Asso. Of Australasia, Yorkshire Insurance Co. Ltd.

Consult Us For Your Income Tax, Personal Tax, Revenue Clearance Certificate And Immigration Matters.

Telephone: 33-9033. 29e Commissioner Street, JOHANNESBURG.

EVERY



FRIDAY from NAIROBI-

A Constellation leaves for KARACHI and BOMBAY with immediate connections for all parts of

and **PAKISTAN**



This is the fastest, most direct and most comfortable route, IMMEDIATE BOOK- INGS AVAILABLE.

"CARGO ACCEPTED"

Incorporated

n India Members of IAT.A.

IR-INDI International LTD.

P.O. Box 3006, NAIROBI. Cables "AIRINDIA." For details apply to I.A.T.A. Agents and Atrines.



PRINTIN

Standard Printing

GENERAL PRINTERS and RUBBER STAMP MAKERS.

73 BEATRICE STREET.

DURBAN

ゆれがれがれがれがればればればん

ESTABLISHED 1927. PHONE 61006.

P.O. BOX 2782.

TELEGRAPHIC ADDRES " QUICKPRINT "

The World's Best

OLIVETTI Typewriters (Portable & Standard)

Adding Machines (Hand Operated & Electric) Calculators Portables with Hindi Keyboard from £29.

The OLIVETTI Factory is now established in South Africa, therefore Stocks and Parts always available.

Contact Sole Distributors.

PINCHEN & YOUNG (PTY) LIMITED (Olivetti Division)

212/220, Mercury Lane Buildings, DURBAN. Phones:

Telegrams: 20292, 23280, 28464. PINYON.

For ALL your Stationery Requirements contact Our Wholesale & Retail Stationery Dept.

No. 18-Vol.-L.

FRIDAY, 9TH MAY, 1952

Registered at the G.P.D. as a Newspaper. Price; SIX PENCE

Indian Opinion

FRIDAY, 9TH MAY, 1952

The Ruin Of White South Africa

HE Christian Council of South Africa, whose president is the Arch Bishop of Capetown, the Most Rev. G. H. Clayton, has issued a statement appealing to the Government not to take action which may have the effect of nullifying the Entrenched Clauses of the South Africa Act. The statement adds that apart from the political considerations there were moral and spiritual sanctions which belonged to the structure of any nation built on Christian foundations. If the judiciary was to be deprived of its testing powers, the statement adds, this is likely to destroy what is left of confidence, on the part of non-Europeans, in the good faith of Europeans in this country.

Such appeals have repeatedly been made and warnings given to the Government to come to reason but they all seem to be falling on deaf ears. has been done in respect of other Bills the present Government is determined to steam-roller the High Court of Parliament Bill and is doing so undeterred by anyone or anything. Ere this issue falls in the hands of the reader, for all we know, the Bill may have passed through the Legislative Assembly, The Government seems little to realise that by every such act it is dragging South Africa on the downward, path.

The speech made by Dr. Colin Steyn (U.P. Bloemfontein City) during the debate on second reading of the Bill is thought-provoking for those who wish to think.

"If commonsense were used in the present crisis to tackle non-European problems and solve them permanently, much good could come from the position," Dr, Steyn said. "The position was bad when the United Party was in power, be continued, but measures introduced by the Government and world conditions had worsened it. I want to ask that this legislation should be postponed and that we try to reach an a greement.

"If the non-European problem could be solved," he said, "it would be of great advantage to South Africa in its overseas relations.

"It had to be recognised," he said, "that a favourable solusolution of these problems would be the salvation of White South Africa. A failure to solve them would sooner for later mean the ruin of White South Africa.

"World conditions had recently undergone great changes and they could not be ignored. They had their repercussions on the Union and it must be recognised that there were serious grounds for anxiety about the situation in the Union."

Dr. Steyn has said in a nutshell all that could be said in Parliament on the present serious situation from a practical point of view, and the Christian Council has said all that could be said outside Parliament from the moral and spiritual

point of view. If these voices are unheeded by the Government it will mean the ruin of White South Africa as predicted by Dr. Steyn and none but the present Nationalist Government will be to blame.

NOTES

T.I.C. Memorandum On Group Areas Act

↑MEMORANDUM stating that the Group Areas Act had been condemned by the United Nations in a resolution of January 12 this year, and that it was incubent upon the Government to suspend the operations of the Act pending the conclusion of negotiations between the Government and India and Pakistan, was presented to the secretary of the Land Tenure Advisory Board by the Transvaal Indian Congress. The memorandum was submitted in connection with the proposed Group Areas plan of the Lydenburg municipality. "So far as the Indian community is concerned, the Group Areas Act was enected to carry out the policy of uprooting and expropriating South African citizens of Indian origin." the memorandum said. "It is now an established fact that properties worth millions of pounds will be expropriated without compensation." Sketching the history of the Indian community in the Transvaal, the memorandum said that Indian businesses in Lydenburg were now worth about £50,000.

Difference Between Truman And Malan

The Nationalis Government. which shouted so loudly about being opposed to Communism. was endeavouring to inflict on South Africa a form of constitution which was suffered by only one country in the world -Soviet Russia, the home of Communism and the source of the threat to the democratic way of life, Mr. R. Hughes Mason, regional vicechairman of the Torch Commando is reported to have said, when he addressed the inaugural meeting of the Richmond branch. "In all other democratic countries when Governments are beaten they take their beatings like men," he said. "The South African Government have been beaten by the decision of the Courts, and they have taken their beating in a manner characteristic only of a bunch of political thugs. In the newspapers we read that President Truman has bowed to the decision of the American Courts. (The decision was in connection with the strike in the steel industry in which President Truman's action in trying to avert the stride was declared illegal by the Court). "He says that he is a constitutional President, and will allow his case to rest with the courts. Such is t e action of the President of the mightiest democratic republic in the world. "Dr. Malan on the contrary considers himself answerable only to God, and it is very clear that in his heart he has decided that he is not even answerable to God.

The Fate Of Sam Kahn And Carneson

The Select Committee which inquired into the cases of Mr. Kahn (Native Representative, Cape Western) and Mr. Fred Carneson, a member of the Cape Provincial Council, in terms of the Suppression of Communism Act found that both were Communists as defined in the Act. The Select Committee found that the names of both Mr. Kahn and Mr. Carneson appeared on the list in the custody of the Liquidator appointed in terms of the Act and that there were no circumstances which justified the removal of their names from the list. S.A.P.A.'s Parliamentary correspondent says the next step will be for Parliament to consider the report of the Select Committee and to decide what steps, if any, should be taken against Mr. Kahn and Mr. Carneson.

Rev. John Nevin Sayre On Apartheid

· "It is impossible for me to think that this Government can continue their present policy of Apartheid and get away with it. You must give the people some hope for thinking that if they make a contribution to the common cause they should have the right to vote and not be shut out by the colour of their skin," Rev. John N. Sayre, U.S.A. chairman of the International Fellowship of Reconciliation is reported to have said in a Press interview in Capetown.

N.I.C. Opposed To Increased Bus Fares

The Natal Indian Congress in a statement says that "it is totally opposed to the increase in non-European bus fares announced by the Durban Road Transportation Board, which comes into force on May 15." In the opinion of the Congress non-Europeans will be unable to bear the extra cost. The statement acknowledges the fact that non-European bus owners face heavy costs, but adds: "The solution to this problem must be found not by taking the already heavily-taxed non-European worker, but by a Government subsidy. "It is the policy of segregation imposed upon non-Europeans which forces them to live many miles from their work places, and since the authorities insist on this segregation, then it is their task to foot the bill"

Draft Plan For Africa

The conferences on the proposed federation of Southern Rhodesia, Northern Rhodesia and Nyasaland ended in London on May 5 with an announcement that an agreement had been reached on a draft constitutional scheme. Delegates attending the conference, which had been in session since April 23, ended with the adoption of a resolution of sincere loyalty and devotion to the Queen and the Royal Family. The draft constitutional scheme will be published as a White Paper as soon as possible and will for the first time provide an opportunity for the fullest explanation and discussion of a definite draft scheme both in the United Kingdom and Central Africa, The conference agreed on all important matters of principle, including the setting up of a Federal Legislature and executive, and the maintenance of the Protectorate status of the two northern territories and the self-governing status of Southern Rhodesia within the federation. In addition, the conference agreed on the composition of a Federal Assembly (and the inclusion in it of two elected Africans from each of the three territories) and the division of powers between the Federal and

tetritorial Governments. Other items on which agreement was reached included the financial implications of federation; the appointment and functions of a

statutory African Affairs Board; the establishment of a Federal Supreme Court; and the procedure for amending the Federal Constitution.—Sapa-Reuter.]

EDUCATION: WHAT IT REALLY IS, AND WHAT IT SHOULD BE

(L. W. Ritch)

T will, generally, be agreed that right life i.e. right thinking and right conduct, results in harmony and happiness, and that the world's woe's are no more or less than the natural and inevitable consequences of the violation or disregard of certain fundamental principles that from time immemorial, have been laid down for our guidance.

What, it is submitted, chiefly alls our mankind is its wrong, its mistaken, 'appraisment of values, its inability to discriminate between the truly important and the relatively unimportant; between reality and appearances, substance and shadow.

And this, in turn, is mainly if not wholly due to our mistaken notions as to what constitutes education.

Correctly understood, to educate is to "lead out" or "draw out." In respect of human beings it means the leading out or drawing out of our highest and innermost potentialities and expressing them as powers.

That is what education really means and what its aim and purpose should be. But otherwise, our education should be designed and directed towards the growth of the Man's Self; to his "becoming" something higher and better than the creature he presently is; to his attaining and developing the highest possible state of consciousness towards which, at present, he is so slowly and painfully evolving.

And, should this contention be thought to be far fetched or exaggerated, it may be useful to recall Pope's wise reminder that "the proper study of Mankind is Man," as also the injunction inscribed over the entrance to the ancient Mystery Schools, "Man! Know Thy self."

The object and purpose of our modern educational system is, of course, the imparting and acquiring of "knowledge." A very great deal of the "knowledge" so imparted and acquired has, however, not incorrectly been likened

to a load of books on the back of a donkey.

Which, also explains why those truly Wise Ones, sometimes referred to as "The Seers of the Essence of Things," so strongly emphasised the importance of "Right Knowledge" i.e. the Knowledge of essentials, as compared with the relatively valueless "knowledge of non-essentials.

Here, it may not be out of place to remind ourselves, firstly, that "Knowledge is Power," and, secondly that "to know" stems from the same root as "to be able," or, "to have the power." Now, it is very difficult to conceive of any kind of instruction or learning, as being conducive towards man's real education, of greater (or even as great) importance as that which helps the individual towards self-knowledge.

What, of all things, the selfconscious beings called men would be expected to seek enlightenment about is surely the truth concerning Man's source and origin, the constitution of his complex make-up; the object and purpose of his coming into being, and finally, direction regarding the best and speediest way to achieving that objective and fulfilling that purpose.

Up to the present, these are matters with which by far the majority of our "educators" have but little, if at all, concerned themselves, while as for the "educaters," the kind of knowledge they appear to value is, generally speaking, such as promises the largest and richest measure of worldly success.

As has been remarked in previous articles, we humans take a lot of teaching before we learn the lessons our experiences are meant to bring home to us. Our present miseries and sufferings are but the natural and inevitable reaction of mistakes made in the past. We shall just as certainly find ourselves paying in blood and tears, in some near or remote future, for the mistakes we are making today.

That is, unless we promptly and definitely set about retracing our steps and returning to the path indicated by our spiritual teachers and exemplars as being the only way to the attainment of peace and real progress.

"The relationship between India and Kashmir which has been sanctified by the blood of countless martyres is irrevocable and no power on earth could render us asunder."

—SHBIKH ABDULLA.



DURBAN CITY COUNCIL PASSES ZONING PLAN UNDER AREAS ACT

COUNCILLOR BOLTON SPEAKS OUT

THE zone of Durban under the Group Areas Act had no easy passage when it came before the City Council, but it was passed, after heated discussion, by 12 votes to eight says the 'Natal Mercury.'

The proposal was that the plan should be sent to the Land Tenure Advisory Board for examination, but that no action should be taken until the Government had agreed to the amendments to the Act submitted by the City Council.

Leading the attack on the reso-. lution, Councillor J. Bolton asked that it be rejected, that the Technical Sub-Committee, which has been responsible for zoning throughout, be disbanded, and that the Government be asked to make their own recommendations for the zoning of Durban.

· This resolution was not accepted as it was negative.

Before putting it Councillor Bolton said that the objections lodged by non-Europeans had not even been considered, and that the plan was not only impracticable from a financial point of view but it was also immoral.

"The present Government is rapidly bringing disaster to South Africa," he said. "Why should Durban, therefore, undertake to shoulder the tremendous burden of implementing this Act? Let the Government do it."

Councillor Bolton pointed out that under the proposed plan only 2.700-Europeans would be moved compared with 62,900 Indians and 82,500 Natives. At the same time £8,750,000 worth of Indian property would fall into European zones, and only £750,000 worth of European property would fall into Indian zones.

"The expenditure involved in providing services, developing new areas and building alternative accommodation will mean trebling the rates," he went on. "because the rate payer, not the Government, will have to carry the whole burden of implementing this Act.

"The Government have made no provision for compensation. They are just not interested.

"Our attempts to implement this Act will only create further bad feeeling between the races at a time when it is essential that we hold out the hand of friendship.

"Although Councillors are not dependent for election on the non-European vote they still have pean, and an even bigger one because he cannot express his views through the ballot box."

Councillor Bolton was supported by Councillor C.A.C. Williamson, who said that he had opposed the Act from the start because it led to compulsion,

He opposed in particular the conversion of Cato Manor and Chesterville to European areas as no European would ever want to buy properties in the area so that the Indians, although forced to move out, would be unable to sell their properties.

"In the circumstances how can they move?" he asked. "And as for Chesterville, that is pure blackmail

The Mayor, Councillor Percy Osborn: I do not like that word blackmail

Councillor Williamson: It is pure coerción.

He said the recommendations before the Council would put no one out of their misery, and that it was quite possible that the Land Tenure Advisory Board would in the end adopt the Technical Sub-Committee's original report.

Councilor Boyd Defends Council

Coming to the rescue of the plan Councillor Leo Boyd said that Councillors had not been given the correct impression of the financial implications. The plan before the Council ensured that no one should suffer any financial loss

The whole plan depended upon the Government's acceptance of the Council's recommended amendments to the Act which, among other things, ensured that,

He said the plan envisaged no form of compulsion, merely a gradual change, similar to changes which had taken place often in the past.

"Many of the houses now occupied by Indians," he said "were originally designed and built for Europeans. These properties will not be difficult to sell, especially as a number of them are in areas now occupied by Europeans."

. He argued that to implement the plan would mean an automatic increase in rates was misleading and a fallacy. Every year the Council set aside some £3,000,000 for development.

The answer was that a lot of that development would have to be concentrated in non-European a responsibility to the non-Euro-, zones for some time. As for bousing, the Government would ment had made no funds availbe prepared to make money available for economic housing

Councillor E. Leighton Black did not accept this, and described the plan as "a tragic travesty, a hotch potch of amateurs." The plan, he said, entirety disregard ed the non-European, and had been evolved to safeguard European interests.

"The original plan submitted by the Technical Sub-Committee," he said, "give alternative housing. This plan gives the non-European open spaces.

"The plan may well take 30 years to implement but in that time, with an annual housing potential of only 1,500 units, we will never be able to build enough houses to house the displaced people. '

He said also that the Govern-

able during the current year to built any houses at all and they were opposed to the building of sub-economic houses.

Councillor Vernon Essery, chairman of the General Purposes Committee which framed the recommendations before the Council, said that Councillors who had spoken against the plan had overlooked the proposals before them.

The whole Council scheme, he said, depended on the Government passing legislation to protect the people against any loss. The Council would send a deputation to Capetewn to present its reasons for asking for certain amendments which would so protect everyone.

On a vote the proposals were p ssed by 12 votes to eight.

N.I.C. ON TEACHERS SALARIES

THE Natal Indian Congress Administrator of Natal, Mr. D. G. Shepstone, "earnestly requesting His Honour to consider the increase in salary scales of Indian and other non European teachers" at the meeting of the Administrators taking place at Bloemfontein.

'In a statement issued to the Press the Natal Indian Congress "Indian teachers are ensays, titled to the same salary scales as European teachers for Congress believes that there is no justification for racial discrimination in South Africa particu. larly in the educational field.

"It is absolutely wrong," the statement adds," to argue that Indian teachers should receive less in wages because they belong to racial group with a lower standard of living. The Indian teacher has to live at the highest possible standard because of his position in the community, and he has to meet as high an expense bill as the European teacher. It is the lower wage which he receives which forces him to live below the European standards where this happen."

The Congress points out that at present Indian teachers work. ing on a rough estimation receive 70 per cent of what the European teacher receives. The Beardmore Commission had suggested that that ratio should be maintained. but with the recommendations for increased scales for European teachers there was a danger of Indian teachers receiving even less than 70 per cent of the European teacher's pay.

"The existing gap of thirty per cent," the statement continues, is unjust and a disgrace

to South Africa for it carries with it the stigma of race inferiority. This gap is perpetuated not on the merit or the ability or the lack of these, but purely on grounds of colour. In order to attract the most suitable individuals to a profession, whose task it is to mould the future generation of our people; we must do everything possible to close the existing gap and fight most strenuously any moves to widen that gap."

"The struggle now waged by the European teachers should not be regarded as an isolated one but should be looked upon as a struggle deserving the support of all South Africans of all colours in and out of the teaching profession.

World Cancer Day

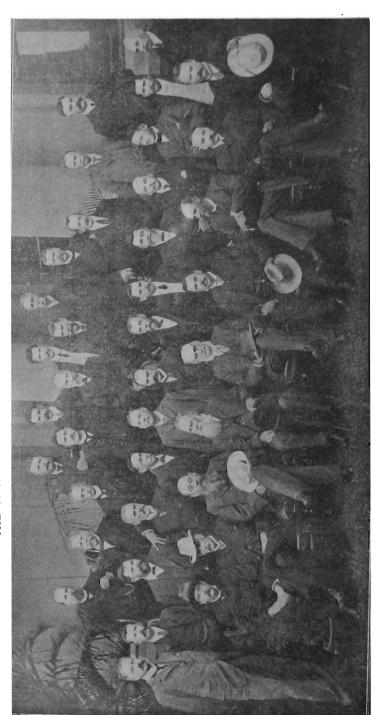
The World Cancer Day was observed in India on April 6. In a broadcast from the All India Radio, Delbi, Health Minister Rajkumari Amrithaur said that both the Government and people were now taking more effective measures to combat cancer. Several hospitals in India had facilities for treatment of this disease. In addition the Central Government had set up a Cancer Research Centre in Bombay and researchers at this centre had gained international reputation.

SHAVING COSTS LESS WITH

MINORA BLADES

4 Blades For 6d

THE MEN WHO DRAFTED THE SOUTH AFRICA ACT



Misconceptions about who were responsible for drafting the South Africa Act should be removed by this historic picture of the members of the National convention who gave the Union the Constitution now being disputed in Parliament:

Top row (left to right) : Mr. G. T. Plowman, C.M.G. (Natal secretary to the Convention); .W. E. Bok (private secretary to General Botha); Mr. G. R. Hofmeyr Second row: General J. H. de la Rey; the Hon. W. B. Morcom, K. C.; the Hon. A. Browne, I.S.O.; Mr. T. Hyslop; Mr. J. W. Jagger; the Hon. C. G. Smythe; (Transvasi secretary to the Convention); Col. W. E. M. Stanford, C.B., C.M.G.; the Hon. C. P. J. Coghlan.

Third row: The Hon. E. H. Walton; the Hon. Col. E. M. Greene, K.C.; Mr. H. C. van Heerden; Dr. J. H. M. Beck; Mr. G. H. Mansdorp; Mr. H. L. Lindsay; the Hon. F. S. Malan, General S W. Burger; the Hon. Dr. T. W. Smartt; the Hon. General C. R. de Wet; the Rt. Hon. Dr. L. S. Jameson; the Hon. H. C. Hull; Sir Geo. H Farrar, D.S.O.; the Hon, General J. C. Smutts; Mr. A. M N. de Villiers (O.R.C. secretary to the Convention). the Hon. General J. B. M. Hertzog; Mr. E. F. Kilpin (chief secretary to the Convention).

Bottom row: The Hon. J. W. Sauer; the Rt. Hon. J. X. Merriman; the Hon. M. T. Steyn (vice-president); the Hon. A. Fischer; the Rt. Hon. Sir J. H. de Villiers (president); General the Rt. Hon Louis Botha; the Rt. Hon. F. R. Moor; His Honour Sir W. H. Milton; Sir J. P. Fitzpatrick.

Mr. T' Watt took the place of Mr. Morcom (resigned). The Hoo, Sir Lewis Mitchell was absent when the photograph was taken.

DETAILS OF HIGH COURT OF PARLIAMENT BILL

INTRODUCING the High
Court of Parliament Bill in the
House of Assembly last week the
Minister of the Interior, Dr.
Donges said that the main object
of the Bill was to vest in the
democratically-elected representatives of the electors—as representing the will of the people—the
power to adjudicate finally on the
validity of laws passed by Parliament.

"The need for a measure of this nature has become apparent as the result of two events particularly.

"The first is the abolition of an overseas Court of Appeal to which appeals lay from our Appellate Division.....(loud and prolonged Opposition laughter)... particularly in constitutional matters.

"And, secondly, the overruling of the decision of the Appellate Division of 1937, which, for the first time created the situation that the validity of an Act of Parliament had been questioned."

"As a result of this overruling of the decision of 1937 we have had confusion and uncertainty, and this uncertainty and confusion have emphasised the void left by the abolition of the final Court of Appeal (Opposition laughter).

"There can be no question of the re-establishment of that tribunal for the very good reason that it was an overseas tribunal, and the void cannot be filled by re-establishing, that overseas tribunal. I do not think it is necessary for me to detain this House on that question.

"Something should be put in its stead; some court with a more clearly defined jurisdiction than the old Privy Council possessed."

"In this case jurisdiction will be clearly defined. It will be limited to constitutional issues of a fundamental nature—as where the validity of an Act of Parliament is called in question.

"The High Court of Parliament which will be a court superior to the Appellate Division in the limited sphere of jurisdiction created by this Bill, will consist of members of the Senate and the House of Assembly.

"The constitution of this court is influenced by the desire that the representatives of the people, whether elected directly or indirectly, shall be clothed with the power finally to determine whether an Act of Parliament is valid or not.

"In this way, by constituting the court the High Court of Parliament, the principle of responsibility, of accountability to the Sovereign will of the electorate is placed beyond all doubt." (Opposition laughter).

"This Sovereign will, acting through its representative and by way of judicial pronouncement, will be the final Court of Appeal in matters of this nature.

"It will have the power either to restore the constitutional position as generally accepted by constitutional authorities, by 'the Appeal Court itself and by successive Governments before this constitutional question became a political issue—that is the constitutional position as declared in Ndlwana's case.....it may do that, or has the power to do that, but it also has the power to overrule that decision and to follow the more recent judgment of the Appeal Court.

"Whatever line is taken the right of the freely elected representatives of the electorate to determine this issue will be acknowledged."

"Whatever line the court may take, and it has power to take either line," (Opposition laughter) "the mere fact of putting this matter to them acknowledges the sovereignty of the electorate to act through their elected representatives in either of the two Houses.

"The basis of this Bill must be irksome to members who are perhaps not so democraticallyminded as they should be" (Opposition laughter). "The mere fact that we have this laughter from the Opposition is sufficient indication of the truth of my remarks.

"The High Court of Parliament would be the final court of appeal in matters of this nature. This court would have the power to find whatever it liked. Even if this Court of Parliament were to deny to Parliament the right to decide in what manner it should pass Bills, it would still be the will of the people.

Two Views

It was clear that there were two conflicting views as to the powers of Parliament, based on the two judgments of the Appeal Court. The weight of authority lay undoubtedly with the judgment of 1937, but the second judgment was given later and therefore overruled the former; but it did not resolve the doubt or promise certainty for the future.

There was now a position that the court of law had ruled on Parliament, and a succeeding court might overrule this judgment.

For these reasons it was necessary to submit the ruling to a higher court of Parliament. If the British Hous: of Lords made a mistake, that mistake could be rectified only by Parliament.

Complete finality and certainty might not perhaps be achieved by this means, but he could say with certainty that a larger measure of certainty would be achieved.

"What is more important is this: That if this certainty is to be disturbed in the future, it can at any rate only be disturbed by persons accountable for their actions to the electorate—that is, it can be disturbed only with the tacit cansent of the sovereign will of the electorate which, after all, is above both Parliament and the courts.

"If what was undoubtedly the law for the previous 15 years must be changed, and the constitutional rights under the 1937 judgment taken away, then this certainty should not be done by a court which is accountable to no person, but rather by persons who are accountable for their actions to the sovereign will of the electorate."

Sir De Villiers Graaff (U.P., Hottentots Holland): In other words, you don't want an independent judiciary?

The Minister: If the High Court of Parliament were to act against the will of the real Sovereign, then that real Sovereign could approve or disapprove of what was done by its agents or representatives.

An Opposition Member: It is not a court. It is Parliament.

The Minister: It is much more democratic to let such a weighty decision be taken not by an appointed body, but by persons who can be called to account by the will of the people.

"There is a further point which one must not lose sight of in the heat and fury of battle, and that is the dignity of Parliament itsely. Is the dignity of Parliament served if how it is to function in passing laws is a matter which can be prescribed by a court of law, prescribed in a manner which is not fixed and final, but which can be changed by successive courts?

"That has been done in the

"Finally, this Bill provides that is its third object—the machinery by which our ordinary courts of law may be relieved" (Opposition laughter) "of the invidious necessity of becoming involved in Constitutional issues which have a party political tinge or which impinge on the Legislative sphere.

"The position in England is very clear. A position such as has arisen here could never arise in England."

He would quote from a judgment of the Queen's Bench Division of 1884 (loud Opposition laughter). "Hon. Members seemed to forget that we have historical roots for the procedure of this House." (Renewed laughter). "Those toots go back to what we often call the 'Mother of Parliaments' Are they now seeking to deay the parentage of this House?" (More laughter.)

In this judgment it was made clear that in Britain the courts could never be called on to adjudicate on the validity of Acts of Parliament.

In France, the position was no different. The French Constitution placed many limitations on the French Parliament, but if Parliament transgressed those limitations no court of law could call Parliament to account. In other words, the courts were not able to adjudicate on transgression by Parliament of the limitations imposed by the Constitution.

There were two reasons for this. The country was jealous of the judiciary infringing on the powers of the legislature, and giving such power to the Courts exposed them to the danger of being suspected of political bias in important constitutional issues.

Such a situation exposed the Courts unnecessarily to suspicion which must derogate from the prestige of the Courts. It was said that the Courts should not even seem to act with bias. If this were to be achieved then the Courts should not be exposed to the danger of being dragged through party political mud.

"We have to see to it that they are relieved of the necessity of having to give a judgment which must necessarily expose them to the charge or even to the faintest suspicion of being politically blased."

The Basis

The basis on which this Bill was framed was a democratic basis which recognized that the final court in all these matters and standing above both Parliament and the courts of law was the sovereign will of the people.

Apart from the constitutional basis, there were certain practical reasons for introducing this legislation.

The implications of the reasoning in the recent judgment were so far-reaching in their effect on legislation that the representatives of the electorate should have an opportunity of further consideration before either accepting or rejecting it.

If the reasoning of the Appeal Court judgment was accurate, it was possible that the minority of the elected representatives might veto, for example, the raising of the qualifications of non-Europe, n voters.

The mere raising of those qualifications in terms of the reasoning of the judgment would be a disqualification, and even if the qualifications of the European voters were raised simultaneously, and to the same extent, such action would still be a disqualification for both the Europeans and non-Europeans in terms of Section 35 of the South Africa

If that was so, it meant that Parliament could not do what the Parliament of Southern Rhodesia had recently done namely the raising of the qualifications of both European and non-European voters, by a bare majority.

Areas Act

"That is one of the implications, but there are others. Legislation like the Group Areas Act is not immune from attack in the law courts."

Before this possibility was accepted surely the democratically elected representatives of the electorate should be consulted.

A third example was that if

at any future time Parliament desire to have a single chamber, and to do away with the Senate as was recently done in New Zealand, then the desire of the peope to have a single chamber could be thwarted by 35 per cent. of the representatives of the electorate.

These were sufficient examples to sound a note of warning that it would be dangerous to fetter Parliament in this way without offering the elected representatives an opportunity either to accept or to reject a judgment carrying with it such far-reaching impli-

There was another practical consideration which called for a higher court. Scrutiny of the arguments of the respondents and of the arguments in the judgment showed that the court, with the greatest respect possible, failed to deal with two very important heads of argument raised by

Championship, to be held on 18th August 1952 in Ospe Town. At present 98 entries have been received by the Association, which is a record in this partionlar aport.

Sastri College Annual Athletic Sports

Sastri College will be holding its annual athletic sports at Carrie's Fountain, on Thursday, 15th May 1952. Last year's Winner, was Sastri House. Hussain House was second and Reddy House, third-

The relay event is open to high schools, including Africans, Coloureds, Europeans and In-

South African National Tuberculosis Association

The S.A. National TB Association has issued the following Press statement: The first of 40 settlements to be established by the S.A. National T.B, Association under its current £1,000,000 public appeal was opened at Grahamstown. It is expected the second settlement will be opened at Bloemfontein shortly. Arrangements are well in hard for other settlements at Graaff-Reinet, Uitenbage, Springe, Krugersdorp and Alexandra Township, Johannesburg. The Temba Settlement at Grahamstown is the fifth in the Union. Two are already in Durban and others at East London and Capetown. The Temba Settlement comprises six cottages housing about 30 Native nationis and their families. A hostel for TB, children is being constructed and it is hoped that eventually the settlement will accommodate 120 people. The 61 sores of ground on which the settlement is built, were donsted by the Municipality of Grahamstown. Mr. Paul O. Sykes, settlement adviser to SANTA, who opened the Temba Settlement. said: "The score is one up and 39 to go."



A cut, scratch or sore demands Cuticura—quick! This soothing, antiseptic Ontament is excellent for chaing, beat rash, scalp irritations, rough hands and tired aching feet. Cuticura Ontment should be used in every household. PROTECTS from GERMS PROMOTES HEALING

Indian Sports Notes

By "RAJAH"

R \NGERS best Aces 8-1 in an Police, respectively. Results of the Sun tested Soccer game before a large growd at Currie's Fountain over the week-end. At half-time Rangers led 2-1. For a comparatively young team Rangers gave a fine display of soccer which merited their victory. They could be moulded into a well balanced side in the senior ranks with expert guidance from Provincial Keeper, V. O. Moodley 'moving wall'. Rangers so far gained two successive wins in their three encounters, only having lost to Warwickshire in the opening fixtures of the sea-

Warwickehire are on top in the League Log and look like staying there after their victory over Siells, their nearest rivals. Acce, a strong and experienced side were uninspiring due to upfair tactics employed,

In the early match Young Aces beat Young Stells convincingly by 5.2 in a second division socoer game.

In the Junior fixtures Stells had a walk over, while Crusaders, Warwickshire, O.N A. and Lombardy all won their matches.

Juveniles In the Jacob United, Stells, Warwickshire, Syd Unity, and Orlmson League gained victories.

The Highlights of this weekend fixtures: Stells meets Rangere, while Warwickshire and Railway match should be a closely contested game. Then follows other senior second division Cosmopolitan and S.A.

Results of the Sunday League Soccer' game played at Currie's Fountain were: Crimson Rangers beat Lake City 3-1. In the Junior matches Lake City Lads drew 1-1 with Silverton while Wolves beat Stamford Hill 4-1.

Results of the D. D. Liquor and Catering Football Association played at Currie's Fountain on Wednesday, were: Hawthorne 3, Balmoral 2, Caister nil, Royals 3, Marine 5, Edward nil-

Golf

The result of the Bambata Memorial Trophy (36 holes) were as follows: Jack Moodley 152-20-132 nett. W. Ramnundan 146-12-144. т 144-10-134. H. M. Alladin returned the best gross score with 139 (scratch.)

Golfers are reminded that a Greensome competition will be played on Sunday, 11th May, 1952 at 8. 30, a m.

Boxing

Boxing fans are reminded that Nat Moodley's postponed Pro fessional boxing tournament is billed for Saturday, 10th May-1952, at Currie's Fountain. The same programme as announced will be staged The non Enro pean Amateur Boxing Association will be kelding its annual championship on the 15th 16th and 17th of May, Winners of which will take part, irrespective division of the South African

SHINGADIA STORES

(Prop: Premier Silk Bazaar Ltd.) Direct Importers

Drapery, Outfitting, Fancy Goods, Oriental Curlos Etc. Etc.

P.O. Box 111. UMTALI, S. Rhodesia.

Telegrams: "Premsilk" Phone: 2523.

WHOLESALERS PREMIER

(Members of the Mashonalagd Wholesalers Association)

Eversthing for th African Trade. Prints, Khaki, Calicos, Blankets, Shoes & Fancy Goods.

Phone: 2523/Extn 1. P.O. Box 319.

UMTALI, S. Rhodesia

RHOD-INDIA LIMITED

Exporters, Importers & Manufacturers Representatives

Piece Goods, Hosiery, Jute Goods, "Usha" Sewing Machines, Etc.

Enquiries Solicited, Prompt Attention.

"Aryan Mahal" 6th Floor, Plot 43, "C" Road, Churchgate Reclamation, Calbes "Indorhod." BOMBAY,

INDIA.

NATURE CURE GUIDANCE

By Robert Lawrence McKibbin

Corporate Member Of The Institute Of Natural Therapeutics And Hypnosis (S.A.)
Hen. Secretary-Treasurer: Homoeopathic Society of South Africa.

[The following is of a series of articles on Nature Cure, written by Mr. Robert Lawrence McKibbin, 40 (a), Commissioner Street, Johannesburg. Mr. McKibbin will be pleased to answer through these columns any questions the reader may wish to esk.—Ed. I.O.]

SINGING FOR HEALTH

IN a previous article I mentioned that people should try to sing a little bit every day—even it the neighbours object to the noise, as they would be bound to do in my case I But, of course, I meant that people should try to sing something cheery, happy, uplifting and not something sad or doleful.

The act of singing has a wonderful influence on the whole organism. In the first place, it is an excellent form of physical. exercise. When done properly, it ensures that the lungs are fully and frequently inflated to the maximum and then as fully This clears out all delated. stagnant pockets of air, and at the same time greatly increases the oxygenation of the blood. The effect of this can best be indged on a cold night. If ever you happen to be far away from shelter and without enough warm clothing, just try singing for all you are worth. You will soon find yourself glowing warm and not feeling the cold any more. Nor will you catch cold so easily from such exposure. Just try it!

But there is a great deal more to singing than merely oxygenating the blood. Music is a specialised form of vibration that is repeated over and over again and that operates with rhythm and resonance. This means that it can generate tremendous power. A familiar instance of the power that can thus be generated is a bridge across which ac army must march. Whenever a large body of troops marches across a bridge, the men are always ordered to march out of step. Why? Because if they keep in step the constant repetition of the rhythm of their tramp, tramping, will generate such vibrations as to cause the bridge eventually to collarse.

Similarly, when we sing, powerful forces are generated within our bodies. These forces can be of great help, if used properly. For instance, it is a well known fact that soldiers on a very long and tiring march can swing 'along for hours behind a good band playing stirring marching music; but the instant that the band stops playing, men will fall over right and left, collapsing and fainting from exhaustion. The music and vibrations thus generated kept them going without their realising it.

But the instant this source of strength cessed, they were done for.

As a further example, let me remind those of our readers who are old enough to remember something about the First World War. When the Germans first used poison-gas, they swept all before them until they came. upon a regiment of Canadian Scottish in the trenches. As these men gave way before the fierce onslaught, and reeled choking with the poison gas, a piper leaped upon the parapet of the trench and, marching to and fro, played on his bag-pipes the stirring battle music of the Highland clans. At the inspiring sound of the pibroach, the wavering and beaten men rallied, their courage returned, their will to do or die revived, and they

astounded Germans and broke the assault. The tide of battle was turned and the ultimate fate of the War itself was there determined, for the Germans had pinned their hopes on a breakthrough by means of an all-out surprise attack with the use of poison gas to overwhelm their opponents. It was the music of the pipes that stirred the blood of the Scottish to truly superhuman efforts. Thus music can generate vibrations that will enable us to attain powers otherwise impossible and undreamed

Creative Act

Song is and can be a truly oreative act. See how the little birds raise their voices in song Their whole being goes into the effort and they obviously derive the greatest benefit and enjoyment cut of it. And rightly so, for any creative act properly employed links the creature, the thing created, with the Creator. And so too with Man. When we "joyfully lift up our voices in song unto the Lurd," we start vibrations within our innermost being that put us into harmony with the Giver of Life.

In families, where someone is grumpy, ill-tempered, sulky, worried, unhappy or just fall of plain bedevilment, if only everyone could be persuaded to sing together some joyful or stirring songs, the evil spirit would soon be driven out and a new and harmonions spirit take its place Much, of course, would depend

apon the sort of thirg sing. Some of this noisy modern music (so-called) is merely nerveracking and conducive to the wrong sort of emotions. But where there is true harmony, there also may be found true health. For what are illness, sickness, disease but lack of harmony in the physical or psychic organism?

(To be Continued)

ELECTION NOTICE

Notice is hereby given that under Section 16 of the Constitution, the Bi Annual General Meeting of the above Congress will be held on Sunday the 15th of June 1952.

Agenda :-

- (1) Minutes
- (2) Secretarial Report
- (3) Treasurers Financial Statement
- (4) Election of Office
- (5) General Bearers
- The Time and Venue of the Meeting will be notified by Handbills 3 Days before the Meeting.

 NANA SITA.

Joint Hon Secretaries

TIC. (Pretoria Branch)

R. VITHAL

Bookkeeper, Writing up Sets of Books, Balance Sheets, Income Tax Returns. Apply:

> 306 Commissioner St., Jeppe, Johannesburg.

P.O. Box 96,

Phone 24:71.

To Furnish Your Home Economically
See

LALA BABHAI & CO. (PTY.) LTD.
107 Prince Edward Street, DURBAN.

Stockists of:-

NEW & RECONDITIONED FURNITURE & HOUSE-HOLD EFFECTS. RADIOS & RADIOGRAMS, MUSI-CAL INSTRUMENTS, SEWING MACHINES & OFFICE FURNITURE Etc.

Exporters and Commission Agents for Natal Fruit and Vegetables. We specialize in green ginger and Indian Vegetables. Wholesale only. Write for particulars Box 96, Durban.

Phone Day 24169

Phone Night 833549

L. RAJKOOMAR (PTY.) LTD.

14, CROSS STREET, DURBAN.

Funeral Directors and Manufacturers of all classes of Coffins and Wreaths

Contractors to the INTERNATIONAL FUNERAL COMPANY, LIMITED.

Reg. Office: 14 CROSS STREET; DURBAN

Country Orders for Coffins and Wreaths, accepted by phone and despatched by rail at the shortest notice.

SWEETMEATS

PUNE

wholesome

Mealowy

* APPETISING-

11

- ★ DISTINCTIVENESS of Flavour.
 - ★ Combined with INGREDIENTS of the PUREST QUALITY go into the making of our SWEETMEATS.
- ★ Made by our experts whose knowledge and experience of the delicate art of preparing these Oriental DELICACIES.
- ★ Assure YOU of the most PALATABLE SWEETMEATS money can buy anywhere in SOUTH AFRICA.

અમે દરેક જાતની મોકાઉઓ બનાવીએ છીએ જહાર ગામના ઓડેરાને સંભાળથી તાકાદતું ધ્યાન આપીએ છીએ.

- ★ Great care is exercised in the PACKING and DISPATCHING of country and foreign orders.
 - ★ WE assure you of PROMPT, HYGENIC SERVICE with the GUARANTEE of SATISFACTION.



We specialise in:

Birthday Cakes, Wedding Cakes, High Class Fruit Cakes, Pastries, and Naan etc.



(Cnr: Grey & Victoria Streets,)

Phone 24965 - DURBAN.

Stocked by all good Tailors

Albein Serges

and

Beintex Suitings

TRADE ENQUIRIES ONLY

BEINASHOWITZ BROS.

WHOLESALE WOOLLEN MERCHANTS

333 Pine Street,

DURBAN.

Box 2689.

Tel. Add.: "SUITINGS."

Phones: 20063 & 63512.

INDIA

New America In Asia

THE wellknown Turkish paper 'Vatan' of Istanbul in an editorial on says: "Nehru in cooperation with thousands of idealists who suffered with him imprisonment in jails is busy creating a new America in Asia without, however, copying the methods followed by the United States. Indians have found a secret of creating a union and harmony in the midst of innumerable differences ... In accordance with their ancient principles they show respect and tolerance towards [people having different ideas from their own. Thanks to this tolerance they are not intimidated by racial, religious and language discriminations and this explains their rapid progréss."

The paper adds, "Nehru is one of the greatest men of our era, a powerful leader of 260 million people and a representstive of the most hopeful reconstruction movement on the world's stage ... The important creative activities in progress in India secure a balance against the activities of destructive power.

"India appears neutral between the two movements dividing the current world into two opposite camps. In reality, however, a strong rampart is being built in India against invasion of Asia by forces of agarchy. It is in India also that the most terrible mistakes made by Western diplomats are being repaired "

Salt Research Station

The Government of India have decided to establish a Central Salt Research station in Saurashtra under the administrative control of the Council of Scientific and Industrial Research. A financial provision of more than Rs, 200,000 is being made in the current year's budget for this purpose.

This development is the culmination of the investigations sponsored by the Council of Scientific and Industrial Research through its salt research Committee towards the production of better quality salt at reduced costs.

Saurashtra is one of the chief salt producing regions in India, the production in 1950 being nearly 12.17 million maunds and last year 14.88 million maunds. This is nearly 20 per cent of India's total production of 71.3 million maunds in 1951. The main objective of the research station now being established will be to investigate and assist in (1) improving the quality of salt; (2) finding the economic uses for salt bitterns which are at present wasted; (3) otherwise reducing production costs.

Indian Citizenship

The Government of India have decided to charge a fee of 50 cents for each set of forms of application from residents of East and Central Africa for registration as citizens of India with immediate effect.

- 2. Persons applying for forms for registration as citizens of India should, therefore, remit the amout of 50 eents per appli. cation form. Without the receipt of such a fee the forms will not be sent.
- 3. A large number of application forms have been sent out before this decision was taken. Applicants for registration using these forms will have to send the specified fee of 50 cents for each form along with their applications. Failure to send the fee may result in the issue of certificates being delayed till such time as the fee is received.
- 4 Postage stamps will not be accepted in lieu of the fee

Money Order.

New Emblem For Navy

It was announced by the Naval Headquarters on April to that the Asoka Pedestal and Lotus will replace the Naval (Tudor) Crown and the Star of India respectively in the badges and crests of all the Indian Naval ships and establishments.

In the new crests the crown has been replaced by the Asoka Pedestal which is shown supporting the end on view, of an ancient Indian ship flanked by two views of the same ship at a fine inclination. The ship design taken from Bas-Relief (7th or 8th century A.D.) found in Java has been regarded for centuries as a symbol of India's maritime traditions.

Similarly a laurel of lotus buds that takes place of the old star of India has been India's national floral symbol for centuries. Also symbolising creation out of water it some of the most popular motifs used in ancient and modern Indian art.

Naval Consolidation

Vice Admiral Pizey, C-in-C of the Indian Navy said in Calcutta on April 12 that the first phase of the development of the Indian navy in all its branches has been completed and the second stage of cousolidation and development had begun. Speaking to newspaper men Admiral Pizey said that there would be some more definite changes in the growth of the Indian navy in the next few months. The naval training establishments, especially one at Cochin, were being built up and if the present rate of progress was maintained there would be a naval training establishment in Cochin in the near future equal to the best of the Royal Navy. Near the naval barracks in

which can be sent by Postal or the Willingdon island in Cochin a neval airstrip was being developed. An aircraft has been ordered and men were under training in England, Some of them had returned after completing their course. The aim was to build up the naval air arm in such a way that when the first aircraft carrier was acquired India would have all the necessary personnel fully trained.

An organisation has recently been set up at Cochin to impart tactical training. It was hoped that it would be possible to set up in the next 12 months or so a fleet requirment unit. When formed it would provide the necessary facilities for air cooperation and antinircraft gunnery training.

Dockyard facilities necessary for the development of the navy and for this purpose the dockyard in Bombay was being enlarged. When completed it would be big enough to meet the require. ments of the Indian Navy in future.

On the east coast it was proposed to establish a naval base. For this facilities at Vitzagapathm would have to be extended. At that place there was also a ship-building yard belonging to an Indian company. This yard was being expanded and once this was complete there was no reason why India should not start building naval ships in addition to merchant ships.

"Art competitions among children of different countries serve to promote international friendship. Children can forge world unity in the field of creative endeavour-an objective that elders often fail to achieve."-NEHRU.

Save Money On FURNITURE

SPECIAL WHOLESALE DEPARTMENT TO CATER FOR STOREKEEPERS

· Write for Price Lists and Illustrations of Factory-made Furniture:

Bedroom Suites, Diningroom Suites, Lounge Suites, Office Furniture, Kitchen Furniture and Occasional Furniture You can also send Customers to our Showrooms to be served on your behalf

or sell to them from our Catalogue which we can supply on application.

SIMPLEX FURNITURE FACTORY

(PTy.) LTD.,

.64 Alice Street,

DURBAN.

પુસ્તક ૫૦ મું---અ'ઠ ૧૮

શકવાર તા. ૯ મે, ૧૯૫૧.

પ્રાક નક્સ પેની. ૬

"દાન્ત્રિઅન ઓપિનિઅન"

શુક્રવાર તા. ૯ મે, ૧૯૫૨.

ગારા સાઉથ આકીકાના નાશ

શ્ચિયન કાઉન્સીલ. જેના કેપટાઉનના આર્ચ ખીશપ માનનીય છ. એચ. ક્લેટન પ્રમુખ છે. તેણે સરકારને વિન'તિ કરનારૂં એક નિવેદન કર્યું છે કે સાઉથ આક્રીકા એકટની સિદ્ધાંત ની કલમા નકામી થઈ પડે એલં કંઇ પણ પગલું તેણે લેલું નહિ જોઈએ. વધુમાં નિવેદન જણાવે છે કે ખ્રીસ્તી પાયાપર રચાએલાં કાઇ પણ રાષ્ટ્રનાં બ'ધારણના આધાર રાજકીય ઉપરાંત નૈતિક અને ધાર્મીક નીયમાપર રહેલા છે. અદાલતની નિર્જંય આપવા ની સત્તાઓ એ છીનવી લેવામાં આવે તેતે આ દેશમાં બીન-ગારા ચ્ચાના ગારાચ્યાની સત્યનિષ્ઠાપર જે કંઈ પણ રહ્યો વિશ્વાસ છે તે પણ નષ્ટ થશે.

આવી વિન'તિએા સરકારને શુદ્ધિમાં લાવવાને અનેકવાર થઇ ચુકી છે અને ચેતવણીએ અપાઇ ચુકી છે પરંત તે બહેરા કાનપર જ પડી છે. અન્ય બીલાેના સ'બ'ધમાં થઇ ચુક્યું છે તેમ હાલની સરકારે હાઈ કાેર્ટ એાક્ પાલામેન્ટ બીલને પણ જોહુકમી થી પસાર કરી દેવાના નિશ્ચય` કર્યો છે અને કેાઇ પણ શખ્સ કે કાેંઇ પણ વસ્તુથી તે અચકાવા ની નથી. સંભાવ છે કે આ અ'ક વાચાકાના હાથમાં પહોંચે તે પહેલાં એ કાયદા ધારાસભા માંથી પસાર થઇ પણ ચુકરો! હશે. સરકાર ભાગ્યેજ એ સમ-જતી જણાય છે કે તેનું પત્યેક એવું પગલું સાઉથ આક્રીકાને નીસું ઘસડી રહ્યું છે.

યુનાઇટેડ પાર્ટીના ખ્લેત્મકન્ટીન શહેરના સભ્ય ડા. ઢાલીન સ્ટાઇ ને ઉકત ખીલપરના બીજા

] ઉઘ આફ્રીકાની ક્રી- વાંચનપરની ચર્ચા દરમીયાન યાલોમેન્ટમાં કરેલું ભાષણ જેઓ વિચાર કરવા માંગે છે તેઓને માટે વિચાર કરાવનારૂં છે. તેમણ કહ્યું હતું કે:

> **ખીન-ગારાએાના સવાલાને** હાય ધરવામાં અને તેના કાયમને માટે ઉદેલ લાવવામાં જો સાધારણ બ્રહ્સિ ના પ્રયામ કરવામાં આવે તા તેનું પરિષ્ણામ ઘર્ણ લાબદાયી થઇ પડશે.'' ડાે. સ્ટાઇને વધુમાં કહ્યું : "સ્થિતિ હનાઇટેડ પાર્ટી સત્તામાં હતી ત્યારે ખરાવ્ય તેં! હતીન પર'ત હાલની સરકારે કરેલા કાયદા એાથી અને જગતની પરિસ્થિતિથી તે વધારે ખરાબ થઇ છે. મારી એવી સલાહ છે કે ગ્યા કાયદા મુલતવી રાખવા જોઇએ અને આ-પહે કંઇક સમજાતીયર વ્યાવવાના પ્રયતન કરવા એમએ."

વધુમાં તેમણે કહ્યું : ''બીન ગારા સવાલના જો ઉપલ લાવી શકાય તા સાઉથ આપ્રીકાના પરદેશ સાથે ના સંબંધને ઘણા કાયદા થશે. તેમણે કહ્યું: આપણે એ સમજ્વં જોઇએ કે આ સવાલાતા અનકળ રીતે ઉકેલ હાલવામાંજ ગારા સાઉય આફ્રીકાના ઉદ્ઘાર રહ્યો છે. એવા ઉકેલ નહિ લાવવામાં આવે તા માડેવઢેલા ગારા સાઉથ આ-શ્રીકાના નાસ થશે

જગતની પરિસ્થિતિમાં હમચા હમણામાં મહાન ફેરફારા થઇ ગયા છે જેને અવગણી નહિ શકાય. તેની લુનીયન પર અસર થ⊎ રહી છે અને એ સમજવું જોઇએ ક યુનીયનની પરિસ્થિતિને વિષે તે ગંબીર ચીંતા કરાવનારી છે."

ડાં. સ્ટાઇને હાલની ગંભીર પરિસ્થિતિને વિધે વ્યવહારૂ દ્રષ્ટિ એ જેટલું કહી શકાય તેંટલું દું ક માં પાલીમેન્ટમાં કહી હીધેલું છે અને કીશ્ચિઅન કાઉન્સીલે નૈતિક અને ધાર્મીક દ્રષ્ટિએ જેટલ

કહી શકાય તેટલં પાલીમેન્ટની દીધેલ' કહી આ અવાજેની જે સરકાર અવગણ ના કરશે તાે ડાે. સ્ટાઇને બવિધ્ય ભાષ્યું છે તેમ ગારા સાઉથ મા-ફ્રીકાના નાશ થશે અને હાલની નેશનલીસ્ટ સરકાર તેને માટે જેખમદાર કરશે.

નાંધ

"હાલની કટાકટીની સ્થિતિમાં ઢરૂમેન અને મલાન વચ્ચે તકાવત ટાર્ચ ક્રમાન્ડાના ઉપ-પ્રમુખ મી. આર. **લૂઝમાને રીચમન્ડમાં** ઍક સભામાં ભાષષ્યુ કરતાં કહ્યું કે, તેશ-નલીરટ સરકાર, જે સામ્પવાદની વિરૂદ એટલા શાર મચાવે છે, તે સાથ્ય આપ્રીકામાં એવું બંધારણ ઠાેકી ભેસાડ વા માંગે છે કે જે દુનીયામાં એકજ દેશમાં સંભવી શકે અને તે સામ્યવાદ તું ધામ સાવીયેટ રશીયામાં, જ્યાં લાક શાસન જોખમમાં છે. અન્ય સઘળા લાકશાસન પ્રવર્તતા દેશામાં સરકારની की दार थाय ते। ते भरहानंशीथी રિવંકારી લેવામાં આવે છે. સાઉય આદીકાની સરકારની કાર્ટના ચકાદા થી હાર થઇ છે અને તે રાજકીય ડમ લે(ક્રોની જેમ વર્તી રહી છે. હમણા જ પ્રેસીડન્ટ ટરૂ મેનના ખબર વાંચવામાં આવ્યા છે કે તેમણે અમે-રીકાની ફોર્ટ પાતાની વિરૂદ આપેલા સુકાદા સ્વિકારી લીધા છે. (અા ચુકાદા સાંના ,સ્ટીલના ઉદ્યોગમાં પડેલી હડતાળને અટકાવવા ત્રેસીડન્ટ ટરૂંમેને લીધેલાં અમુક પગલાને કાર્ડ તરફથી ખાટાં ઠરાવનારે આપવામાં આવ્યા હતા.) પ્રેસીડન્ટ ટરૂમેને કહ્યું કે, હું બંધારણ મુજબના રાષ્ટ્રપતિ છું અને મારા કેસના સુકાદા કાર્ટને સાંપો દેવા તઇયાર છું. લાકશાસન પર રચા યેલાં દુનીયાના સૌથી મહાન પ્રજા સતાકના રાષ્ટ્રપતિએ આવું પર હ લીધેલું હે. જ્યારે ડાે. મલાન એમ માતે છે કે ઇશ્વર સિવાય કાઇને પાતે જવાળ અરૂપવાને બંધાયેલા નયી. ળલક પાતાના હૃદયમાં તા પાતે એમ માની બેઠેલા જશાય છે કે ઇધરને પણ તેમની પાસેથી જવાળ માંગવાના અધિકાર નથી.

ગ્રુપ એ ((યાઝ એક્ટપર ટ્રાં. ઇ. કાંગ્રેસનું નિવેદન ટેન્યાર એડવાઇઝરી બાર્ડના સેક્રેટરી સમક્ષ ગ્રુપ એરીયાત્ર એક્ટપર એક निवेदन रुज क्ष्म छ तेमां अधार्थ છે 🤰 ચાલુ સાલના જાન્યુઆરીની તા. ૧૨માંએ લનાઇટેડ તેશન્સ તરફથી ગ્રુપ એરીયાઝ એક્ટને વખાડી કાઢનારે। હરાવ થયા હતા અને તેથી હીંદ અને પાકીસ્તાન સરકારી સાથે મસલ્હો પુરી થતાં સુધી યુનીયન સરકાર 🖹 કાયદાના અમલ માકદ રાખવાને **લંધાએલી છે.** આ નિવેદન ગ્રય એટીયાઝ પાડવાની લાઇડનવર્ગની મ્યુનીસીપાલીટીએ કરેલી યેાજનાના સંખ'ધમાં થયું છે. નિવેદન જણાવે છે કે, "હીંદી કામને લાગે વળગે છે તાં મુધી ગ્રુપ એરીયાઝ એક્ટ હોંદી એાતે સાઉય આક્રીકામાં**યી ઉ**ખેડી કાઢવાને થયેલા છે.. એ વરત હવે રપ્પ્રથ6 સુકેલી છે કે લાખા પાઉન્ડ ની મીલકતા બદલા આપ્યા સિવાય છીનવી લેવામાં આવનાર છે.'' ટાંસવાલમાં હોંદી કામની તવારીખ આપતાં નિવેદન જણાવે છે કે લાય-ડનભર્મમાં **હીંદી**એોના વેપારના સ્થળા ની શીમત લગભગ પા. પ•••ની

મી. સેમ ખાન અને મી. કારતેસ**ન** પર સીલેક્ટ કમીટીના રીધાર્ટ

પાલોંમેન્ટમાં નેટીવાના પ્રતિનિધિ મો. સેમ ખાન અને ક્રેપ પ્રાંતિક કાઉન્સીક્ષ ના સભ્ય મી. એફ. કારનેસન સપ્રેશન ગ્રાફ ક્રામ્યુનીત્રમ એક્ટની રૂએ સામ્ય વાદી ગણાય કે નહિ તેની તપાસ કરવા નીમવામાં આવેલી સીલેકટ ક્મીટીએ એવા રીપાર બહાર પાડ્યા છે કે બન્તે શખેસા સામ્યવાદી ગણાય અને લીક્વીડેટરે પાતાની નોંધમાં તેઓના નામા દાખલ કર્યાં છે તે ખરાબર છે અને તે દુર કરવાને માટે કશું વાજખીપણું નથી. હવે એ બન્ને શખ્સાના સંભધમાં શું પત્રલાં લેવાં એ પ:લૌમેન્ટે દરાવવાનું રહેશે. નેશન-લીસ્ટ સરકાર તેા એ બન્નેને દુર કરવા માગે જ છે એટ**ને** તેને માટે કામ સરળ થઇ પડ્યું છે.

આક્રીકન ફેડરેશનના ખરડા

સુધર્ન રાડેસીયા, નાર્ધર્ન રાડેસીયા અને ન્યાસાલેન્ડના સચવાયેલાં ફેડરેશન પરના પરિષદ જે એપ્રીલ તા. ૨૩મા થી મેતા. પમી સુધી લંડનમાં એડી હતી તેનું કામ પુરં થયું છે અને ટ્રાંસવાલ ઇન્ડિમ્મન કાંત્રેસે લેન્ડ જાહેર કર્યું છે કે એક બંધારણીય યાજના ઘડવાનું નક્કી થયું છે. સમળા પણ પરિવદ સંમત થઇ હતી. મિદ્ધાંતની બાખતા જેવી કે ફેડરલ ધારાસભા અને એક્ઝેક્યુટીવ સ્થાપવા म जाधा अने जनने उत्तर प्रदेशाने। ગ્રાટક્ટરેટા તરીકેના દરજનો અને સધન રાહેસીયાના રવન ત્ર રાજય તરી}ના દરજજો કાયમ રાખવા બાબત માં પરિષદ સંમત થઇ હતી. વધુમાં પરિષદ ફેડરલ ધારાસભા સ્થાપવા અને તેમાં ત્રણે પ્રદેશામાંથી એ સુંટાયેલા આદીકના રાખવા બાબત અને ફેડરલ વ્યત્ને પ્રદેશીય સરકારા વચ્ચે સત્તાની વે ચિણી બાબત સંમત થઇ હતી. ⊋ ઉપરાંત ફેડરેશનની ના**ણા**કીય જવાબદારીએા, કાયદેસર આપ્રીકન એફર્સ બાર્ડની નીમણુક અને તેના કામની બાબતમાં તેમજ એક ફેડરલ સંપ્રીમ કાર્ટની સ્થાપના અને ફેડરલ ળધારણ સુધારવાની વિધિના સંબંધમાં

अपार्धिकपर रेवरन जीन

નવીન સેયર અમેરીકાથી મુનીયનની હું ક સુલા-કાતે આવેલા ઇન્ટરનેશનલ ફેલાેરાીપ એક રીકન્સીલીએશનના પ્રમુખ રેવરન્ડ જોન તેવીન સેયરે કેપટાઉનમાં એક અખબારી મુલાકાતમાં જણાવ્યું હતું 🖫 ''અહીંની સરકાર પાતાની હાલની નીતાને બેપરવાઇથી એપાર્ટ 🗟 ડની ચાલુ રાખી શ**ો** એમ હું જોતા તથી. સાકાતે જે આ દેશના સમાન હિતમાં પાતાના કાળા આપવાના હાય તા તેઓને એટલી આશા તા આપવી જ જોઇએ કે તેઓ મતાધિકાર ભામવી શક**રો અ**ને પાતાના વર્ણના કારણે તેમાંથી તેઓને ભાતલ રાખવા માં નહિ આવે.''

એરીયાઝ એકટની રૂએ ડરબન સીટી કાઉન્સીલે પસાર કરેલી વાડાળંધીની યાજના

કાઉન્સીલર બાલ્ટને કરેલા વિરાધ

કાઉન્સીલે ગરમાગરમ ચર્ચા બાદ ખાર વિરૂદ્ધ આઠ મતે પસાર કરી છે.

દરખારત એ હતી કે યેાજના લેન્ડ રેન્યર એડવાઇઝરી બાર્ડ પર તપાસ માટે માેકલવી પરંતુ સીટી કાઉન્સીલે કાંયદામાં રજી કરેલા સુધારાઓ સર-કાર કબુલ ન કરે ત્યાં સુધી કશાં 'પગલાં નહિ લેવાં.

આ દરખાસ્તના વિરાધ કરતાં કાઉ ન્મીલર જે. બાલ્ટને કહ્યું કે એ દર ખારત રદ કરવામાં આવવી જોઇએ; ટેકનીકલ સળ ક્રમીટી, જે આ વાડા ખંધીની યાેજનાને માટે જવાયદાર છે. તેને વાખેરી નાખવી_જો⊎એ અને ડરળનમાં વાડાઓ પાડવાની પાતાની બલામણા પાતે વ્યતે કરી લેવા સરકાર તે સુચવવામાં આવવું જોઇએ,

આ દરખાસ્ત નિવેધાત્મક ગણી તેને रिवशरवामां आवी नहाती. धातानी દરખારત રજુ કરતાં કાઉન્સીલર બાેલ્ટ ને કહ્યું કે ખીત-ગારાઓએ વાંધાઓ રુજુ કરેલા છે તેને ધ્યાન પણ દેવાયું નથી: અને યાજના આર્યીક દ્રષ્ટિએ અબ્યવહાર છે એટલુંજ નહિ પરંતુ તે અનીતી બરેલી છે.

તેમણે કહ્યું કે હાલની સરકાર સાઉથ અમારીકાપર આક્ત લાવી રહી છે. આથી આ કાયદા અમલમાં મુક્લાની માટી જવાબદારી ડરબને શા સાર લેવા જોઇએ, અલે સરકાર જાતે

તેમણે કહ્યું કે સુચવાયેલી યોજના મુજબ ગાેરાના માત્ર ૨૭૦૦ ના સખ્યા ને ખસેડવામાં આવશે જ્યારે હોંદીઓ

ગર્ફ્ય એરીયાઝ એક્ટની ક્રચે વાડા તી ૮૨૯૦૦ની ઋતે તેટીવાેની બધીની યોજના ડરબન સીટી ૯૨૫૦૦ની સંખ્યાને ખસેડવામાં આવશે. વળી પા. ૮૬,૫૦,૦૦૦ની પ્રામ**થની હોંદીઓની મોલકત ગારા**મ્યો ના લત્તામાં ચાંલી જશે જ્યારે ગાેરા ઓની માત્ર પા. હપ૦,૦૦૦ કીમતની મીલકત હોંદી લત્તાઓમાં જશે.

नवा सत्ताओभां सर्वीसे। पुरी पाः વામાં, તેને ખીલવવામાં અને નવાં મકાના બાંધવામાં જે ખરચ થશે તેથી ત્રણગણા કરાે વધારવા પડશે. કારણ કાયદા અમલમાં મુકવાના બાજો સરકારને નહિ પથ કર ભરનારાઓને ઉઠાવવા પડશે.

સરકારે તકસાની આપવાની કરી વ્યવસ્થા **નયા** કરી. તેમાં તેને કરાા રસજ નથી. ્ર

કાયદાના અમલ કરવાના આપણે પ્રયત્ન કરીશું તે જે વખતે જાદી જાદી જાતીઓ વચ્ચે આપણે પૈનેત્રી સાધવી એઇએ તેવે જ વખતે આપણે કડવી લામણી ઉત્પન્ન કરીશું.

કાં ક્રન્સીલરાને પાતાની સંદર્ભો માટે બીન-ગારાઓના મત ઉપર ચ્યા ધાર રાખવા નથી પડતાે છતાં બીન-ગારા પ્રત્યે તેઓને જવાયદારી રહેલી છે અને તેનાથી મતથી પાતાના વીચારા પ્રદર્શિત કરી શકાતા નહિ હેાવાથી વધારે માટી જવાબદારી રહેલી છે.

કાઉન્સીલર માેલ્ટનને કાઉન્સીલર વીલીયમ્સે ટેકા આપતાં કહ્યું કે મે' ते। आयहाते। प्रथमधी क विरोध अरेक्षे। છે કારણ તે કરજીયાત છે. કેટામેનર અને ચેસ્ટરવીલને ગારાના લત્તા બનાવવા સામે મારા ,ખાસ વીરાધ છે કારના એ લત્તામાં કાઇ પણ ગારા મીલકત

ખરીદવાની ৮૨૭ા નહિ કરે એટલે હીંદીઓને ખહાર કાઢવામાં આવશે તા પણ તેઓથી પાતાની મીલકતા વેચા નહિ શકાય.

આ સંજોગામાં તેઓથી ત્યાયી શી રીતે ખસી શકાય? અને ચેરડરવીલને વીયે તેા કાળી વિદ્યાન થઇ રહી છે. ખાદ દરાવ ઉપર જણાવ્યા મુજબ પસાર થઇ ગયા હતા.

મેયર: કાળા વિદ્યા શબ્દના હું વિરાધ કરૂં છું.

કાઉન્સી**લર વીલીયમસનઃ રી**બામણી સિવાય અમાં બીજાું કશું નથી. તેમણે કહ્યું કાઉન્સીલ સમક્ષ ચ્યાવેલી <u>બલામણાથી કાઇતું દુઃખ દુર નહિ</u> થાય અને સંભવ છે કે લેન્ડ ટેન્યે!ર એડલાઇઝરી એાર્ડ છેવટે ટેકનીકલ સખ ¥મીટીના મુળ રીપાર જ સ્વિકારશે. કાઉન્સીલર બાઇક કાઉન્સીલના ે કરેલા **ખચાવ**

કાઉન્સીલર લીધા ભાઇક કહ્યું કે આર્ચીક રિયતિને વિષે કાઉન્સીલરાને ખરા ખ્યાલ આપવામાં આવ્યા નથી. કાઉન્સીલ સમક્ષ મુકાયેલી યાજનામાં એવી ખાત્રી અપાઇ છે કે ક્રાઇને આર્થીક ખાટ સહેવી નહિ પડે.

આખી ચાેજનાના આધાર કાઉન્સીલ ની કાયદામાં સુધારા કરવાની બલામણે! સ્વિકારાવા ઉપર રહ્યો છે. અને તેમાં એ ખાત્રીના સમાવેશ થાય છે.

યાજનામાં કરજીયાત જેવી વસ્તુ રહેલી જ નથી. માત્ર ભૂતકાળમાં થતું **આવેલ છે** તેમ ધીમે ધીમે ફેરફારા

આજે હીંદીઓ વસી રહ્યા છે તેમાં ના લખા ખરા ઘરાના પ્લાન પ્રથમ ગારાઓના વસવાટને માટેજ કરવામાં આ • યા હતા અને બાંધવામાં પણ અા ભ્યા હતા. એ મીલકતા વેચની મુશ્કેલ નહિ થઈ પડે કેમકે તે ગારાઓથી વસાયલા લત્તામાં આવેલી છે.

યાજના અમલમાં મુકવાથી કરામાં વધારા થશે એ વાત તદન ગલત છે. દર વર્ષે કાઉન્સીલ ત્રીસ લાખ જેટલા પાઉન્ડ ખીલવણી માટે જીદા કાઢે છે. એટને ધણી ખરી ખીલવણી કેટલાક

વખત સુધી બીન-ગારા લત્તાઓમાં કરવી પડશે. ધરાના સંવધમાં સર કાર ઇક્રાનામાંક ઘરા માટે પૈસા આપ વા તઇયાર થશે.

કાઉન્સીલર ઇ. લીટન પુલેકે કહ્યું કે યાજના બીન-ગારાઓની બીલકુલ अवभूशना ५१नारी छे अने गेराओने સુરક્ષિત કરનારી છે. ટેકનીકલ સળ ક્રમીટીની મુળ યાજના બીન-ગારાઓને નવી જગ્યામાં ઘરા પુરાં પાડનારી હતી જ્યારે આ યાજનામાં તેઓને ખાલી જગ્યા ઓપનારી છે. યોજના અમલમાં મુકાતાં કદાચ ત્રીસ વર્ષ લાગરો પરંત્ર તેટલી મુદ્દતમાં વાર્ધીક ૧૫૦૦ ઘરા ુ ખાંધી શકાય જે મુજબ ધર વિનાના **થ**ં

પડેલાઓને આપ**છે** કદી ધરા પુરાં પાડી શપ્તીશં નહિ.

તેમ 🗃 કહ્યું કે ચાલુ વર્ષમાં ધરા બાંધવાને સરકારે કંઇ નાણાં આપ્યાં નથી અને સખ-અંદાનામાંક ઘરા ખાંધ વાની તે વિક્લ છે.

પરસુરણ

--મેતા. ૧૦થી સાઉથ અારીકાની મીલાવાળાએ સકેદ મીલીમીલ ખનાવી નહિ શકે. સફેદ અને પીળું મીલીમીલનું મીશ્રણ કરવું પડશે. મે તા. ૧૦મી પછી જેની પાસે સંકેદ મોલીમીલના સ્ટાક પડેલા હાય તે મેતા. ૩૧માં સધા તે વેચી શકશે. મીલી ઇન્ડેસ્ટ્રી કન્ટાલ બાર્ડ તરફથી આ જાહેર કરવામાં આવ્યું છે.

–અમેરીકાની વિશ્વવિખ્યાત સંસ્થા કાર્ડકાઉન્ડેશને, દિલ્હી ખાતે બંગી કાલાનીમાં ફા. ૪ લાખના ખર્ચે, ગાંધીજીતું સ્મારક ભાંધવાની ઐાકર કરી છે.

—લંડનમાં હિંદી વિદ્યાર્થીએ**ા** માટ નવી હાેરટેલ વધાઇ રહી છે જે એના ટાળરમાં ખુલ્લી મુકારો, આ હોસ્ટલ માટે ૧ લાખ પાજીન્ડના કાળા કરવા માં આવ્યા હતા.

—પુનાના આગાખાન મહેલ ખાતેની ¥स्तुरणा समाधिना औतिदासिक भद्रत्य ને અનુલક્ષીને કરતરળા ગાંધી રાછોય रभारक दुरहे को स्थलते वध अने। ६३ બનાવવાનું વિચાર્યું છે. આ દેતશા સમાધિતી આસપાસની જમીન ના. સ્માગાખાન પાસેથી મેળવવાના ટરટે નિર્ણય લીધા છે.

—સુભાષચંદ્ર ભાગના માટી _{લસ્વીર} દીલ્હીના રાજભવનમાં ખુલ્લી મુકવામાં

—સૌરાષ્ટ્રની સરકાર પાતાના સવે ખાતાઓમાં હવે પછી કરજીયાત ખાદી વયરાશ દાખલ કરશે.

મી. જે. આર. હાદ'શાન'

ઇમીગ્રેશન ખાતાના માછ અમલ દાર મી. જે. આર. હાર્ટ્યાન જેઓ પાતાની સરકારી નાકરીપર थी ६२।अत थया लाह भ्रभात्रेशनने લગતા કેસાનું ખાનગી કામ કરતા હતા, તેઓ કેટલીક સદતથી બીમારી ! ને લીધે અપંગ થઇ ગયા હતા. (હવે તેઓ સાજ્ય થયા છે અને ઇમીશ્રેશનને લગતી બાબતાને ધ્યાન આપે છે. જેઓને તેમની મુલા કાત લેવી દ્વાય તેઓ પહેલેથી એપાંઇન્ટમેન્ટ કરીને તે લઇ શકશે. તેમનું શીરનામું રૂમ નંબર ૧૯. ૯૫ કમીશનર સ્ટ્રીટ, જોહાનીસ

ખર્ગ. ફાેન નંખરઃ ૩૩-૭૩૧∙

(ઘરતા ફાનઃ ૪૫-૪૫૩૯,

નૈતિક કેળવણી

્ત્રિી, કેઠારનાથજીએ વેડછી આધ્યમ માં આપેલાં એક પ્રવચનના સાર તીચે આપ્યાે છે.]

ત્ત્રે બધા અધ્યાપક થવા આવ્યા તે છા તે ઠીક છે. પરંતુ સારા અધ્યાપક તમે ન બની શકા પછ્ સાચા સેવક બનશા તા પણ ઘણાં છે. સેવક થવા માટે તમારે ઘણા મુણા કેળવવા જોઇએ. તે માટે શક્તિ, કાર્ષ કુશળતા, આત્મવિશ્વાસ, પ્રેમ વગેરે જારી છે. પરંતુ સૌથી અધિક જરૂર विवेषती छे. निर्णाण, पंश तमारी સેવાના અધિકારી છે. પણ સેવા કરવામાં તમારા ઉદ્દેશ એ ન રહેવા જોઇએ ક દુર્ભળ દુર્ભળ જ **રહે**. તે સદા સેવાના અપેક્ષા કરતા જ રહે. केम पिता पाताना पुत्रने अणवधी **અ**ાપે છે લારે તે ઇચ્છે છે **દે** તે **વહે**લી ત§ પત્રબર થાય, પાતાની भेल विचारते। धाप, तेम सेवार्धीने સૈવાની ગરજમાંથી મુક્ત કરવા, સ્વત'ત્ર ખનાવવા એ સેવાના ઉદેશ

ઢાવા જો⊌≇ા. આપણાં ધર્મપુરતઢા તથા સંતપુરવા કહે છે કે, 'ભૂખ્યાને અન્ત આપે.' પષ્યુ આપણે તેં ીસા લઇને અન્તને **બદલે કાંકરા, ધુળ વગેરે આ**પીએ 🕩એ. દુધને બદલે પાણી આપીએ છીએ. આજે વેપારમાં કેટલા અનાજ માં કેટલા કાંકરા નાખવા, કેટલા દુધમાં પ્રેટ્લું પાણી નાખવું એવું જ શાસ્ત્ર રચોતું જણાય છે. સમાજધર્મ, સામુદાયિક ભાવની, માનવધર્મનં આપણે દેવાળું કાઠયું છે. દરેક માણસને માટે આ ચીંતાના વિષય હાવા જોઇએ. ખાસ કરીને શિક્ષક . આ વિષે વિચાર કરવાના છે. કારહ્યું કે આ બધાં અનિષ્ટો દ્વર કરવાના ઉપાય તેમની પાસે છે. બાલ્યાવસ્થામાં બાળકા પર સુચારિત્ય તયા સમાજધર્મની ભાવના નાખી -દ્રાેષ તા જ સમાજની ઉપ્રતિ થાય. સરદાસ કહે છે, 'કાલી કમલિયા, ચઢત ન દુજો રંગ! 'કાળી કામળીને ગમે એટલા પ્રયાસ કરા પણ ખીજો રંમ લાગતા નથી. એમ માટી ઉમરે ફ્રેર પડતા નથી. સારા સંસ્કારા પાડવા માટે બાલ્યાવરથા જ અનુકુળ સમય છે. બાળકનું મન સ્વચ્છ, નિર્મળ દ્વાય છે. એના પર સહેલાઇ થી સારા સંરકારાના છાપ ઉઠે છે. સદ્યુષ્યું એ જીવનના રવભાવ થઇ જવા જોઇએ. પહેલાં સારા સંસ્કાર મળા. એ સંરકાર સદ્યુષ્ટમાં પરિવર્તન પામે, અને એ સદ્યુષ્ સ્વભાવરૂપ થઇ જાય સારે જ સાચી ઉત્રતિ થાય. સદ્દગુણાને સ્વભાવનું હાર્દ બનાવી દઇએ તાે જ સાચી પ્રમતિ થાય.

भाष्युसमां श्रीक वार रवभाव अधार्थ

જાય પછી લાભતુકસાનની ગણતરી એના રવભાવને ખદલી શકતી નથી. પશુ જ્યાં સુધી આ સદ્યુણે સ્વભાવ રૂપ ખની જતા નથી, ત્યાં સુધી તે નપ થઇ જવાના ભય છે.

ખાપુજના આંદાલનથી **આપણે** જાગ્યા. એમ લામતું કે એવા રિ**ય**તિ આવશે કે **હીં**દ દુનિયાને દ્વારશે. પ**ણ** બાપુજી તે**ા ગયા. લીંદ પહેલાં કરતાં**થે ખરાખ રિયતિએ પહેાંચ્યું. નાનપથથી જ ગુણ કેળવાવા જોકતા હતા, તે ડેળવાયા નહીં. ગાંધીજ હતા સાં સુધી આપણે એમતી બાવામાં બાલ્યા. તેઓ ગયા એટલે અાપણા પાતાની ભાવા વાપરતા થઇ મયા. કારણ સદ્યુણ આપણા સ્વબાવ થયા નદાતા. આપણે તપાલ થક મયા. જે કાંઇ <u>માંધીજ કહેતા હતા તે તપસ્વીની</u> જેમ કરતા. માંધીજીએ આપણને કસાવ્યા નથી. આપણે જ ક્સાયા **ડીએ. આપણી ખામીઓને કારણે**, આપણી અસંસ્કારિતાને કારજ્ઞે. આજે મારી સંસ્કાર પર શ્રહા ખુબ વધી

के जाजधने नानपश्रुधी संरक्षार મળે છે તે પાકા થઇ જાય છે. તમારા પર અતિશય માટી જવાબદારી છે. આપણી બાવિ પેઢી, સમાજ અને દેશને માટે એના વિચાર કરા. અત્યંત ખ**ઝડેલી ત**ભિયત સુધારવાના પ્રસ**ં**ત્ર આવે છે ત્યારે ખરી મુંઝવણ થાય છે. આપણી આજની રિયતિ એવી જ છે. બધા જ આગેવાનાને શંકા પેસી ગઇ છે કે આમ કરવાથી ધાયદા થશે કે તુકસાત. [ં]વણા પક્ષાે ઉભા થઇ ગયા છે. એકથી બીજો જાદું બાેલે છે. બધા કહે છે કે અમતે સુટા, **અમે દેશનું કલ્યાણ કરીશું. ૨૫,૦૦૦** ભાઇબહેના ચુંટણી પાછળ પડયાં છે. ૐટલાં ,જ સેવાખુદ્દિથી અાવે તેા! ૪૦૦-૫૦૦ તેા સુંટાઇ આવશે. બાકો ના ૨૪,૫૦૦ ખીજું કામ કરશે એમ માનતા હતા. મને કાકએ કહ્યું કે એ તા પેલા સુંટાયેલાઓને ગાળા દેતા રહેશે. મને લાગે છે કે જેણે સાચે જ સેવા કરવી છે તેને અધિકાર ની પડી નથી, આવે કે ન આવે; તે તે! એકજ કામ કરશે. જે કાંઇ આપણી પાસે છે તેના**યી** ઉત્તમ સમાજસેવા કરવી એ જ સાચા મતુષ્યધર્મ છે. એ બધું આપણા સમાજ અને દેશને માટે છે. આપણ ને કકત પેટ ભરવા શક્તિ નથી મળો. એ શક્તિના ઉપયોગ કક્ત આપણી जात माटे क इरीशुं ते। समान्त्री। અને ઇશ્વરના કોઢ થશે. આપણ તાે માનવતા પ્રાપ્ત કરવાના છે. બધા ગુષ્ટ્રાના ઉપયામ માનવજાતના સેવા માટે વાપરી નાખવું એ જ સાચા ધર્મ છે. છુદ્દિ, શક્તિ બધું પરમાત્મા ની મહેરથી મળ્યું છે. તે એને પાછું વધારીને સોંધી દેવું એ આપણા ધર્મ છે. એ કાંઇ આપણી પાસે છે તે કેવળ આપથું જ નહીં પણ બધાનું છે અને તેથી એ બધાને મટિ જ વપરાયું જોઇએ. બધામાં આપણે તે! આપી જ જઇએ છીએ.

ખધી આષ્યાત્મકતા, તત્ત્વતાન ખધાના સાર આ જ છે. જ્યાં સુધી આ વાત સમજારો નહીં સાં સુધી સાચી શાંતિ નહીં આવે. જ્યાં સુધી સાચા માનવધર્મ આપણે નહીં સમછ એ ત્યાં સુધી ખધા મતુષ્યકર્જાત કાયદા ખધું કરશે પછુ મન કે શુદ્ધિને કામ કરતા રાષ્ટ્રો ત્યાં સુધી અને વિશ્વાસ નહીં પેદા થાય, જ્યાં સુધી નિબધતા નહીં આવે, ત્યાં સુધી કા⊌ સુખી નહીં થાય,

મચ્છેન્દ્રનાય ગારખનાથના ગ્રફ હતા. એ ઓએલમાં અટલાયા. ગારખનાય એમને છેડાવી લાભ્યા. રાષ્ટ્રીએ ગ્રફને જતી વખતે બેચાર સાતાની ઇટ આપી. સાધુ છતાં ગ્રફળ . આવા સંત્રની બરમાયા. ચેલીમાં સાતાની ઇટ હતાં ગ્રફળ . આવા સંત્રની બરમાયા. ચેલીમાં સાતાની ઇટ લીધી. મુકામ કરવાના પ્રસંત્ર આવે ત્યારે મચ્છેન્દ્રનાય પુછતા: "ગારખ! કાંઇ ડર તા નથીને?" એ સાર વાર આ પ્રમાણે વાતા થક પછી સાધુએ સાનાની ઇટાના બાર ઉચકવાની જરૂર નથી એમ સમજી

ગારખનાથે ઈટા રસ્તે ફેંકી દીધી અને માટીની ઇટ રાખી લીધી. ત્યાર ભાદ વર્ચો કરતાં કહ્યું: "હર તો પાંછળ છોઢી ઢીધો છે." મચ્છેન્દ્રનાથે ભેંધું તો સોનાને બદલે પશ્ચરની ઈટા ચેલા માં હતી. તેને થધું કે સત્યાનાશ વળા બધું. ગારખનાથે કહ્યું: "આપણે તો સમાન્યની સેવા, કરવા માગીએ છીએ. આપણે આ ભાર ઉદાવવાની શા જરૂર !" ત્યારે મચ્છેન્દ્રનાથની

આંખા ખુલી ગઇ.

ત્યાં આવું છે ત્યાં ડર છે. ત્યાં
ડર છે ત્યાં સુખ નથી. આપણે
પરિશ્રમ કરીએ. જે પ્રાપ્ત થાય તે
બધાનું છે. બધામાં આપણે તેા આંધી
જ જઇએ છીએ. એકબીજ પર
વિશ્વાસ રાખ્યોએ એટલું લગ્ છે.

મારાથા આવેલું, પાપદ•ય ેલેલું જ નહીં અને ખાવું પણ નહીં. અનિ પશ્ચ માનવતાર્થા ન્યાલવું જોઇએ. સૌરા સંરકાર કેળવવા અને પ્રચારવા, પરિશ્રમ જ આ માટે મુખ્ય છે. **ચ્લાવા કાર્યક્રમ પર મારી સામાન્ય** રૂચિ છે. આવી જમાંગે હું વગર **ગાલા•યે જાઉ છું. મ**ંદિરમાં ક્**ર**ેન કરવા દાઇ એાલાવે છે ચાર્ક ? આપણી અંગત શુદ્ધિ માટે આપણે ત્યાં જઇએ છીએ. આપ**ણા કલ્યાણ માટે** આ-પણો ત્યાં જઇએ છીએ. એ જ રીતે હું આ મંદિરમાં આવ્યા છું. આપ સારા રથાનમાં આવ્યા છેા. સારા સંરકાર અહીંથી લઇને બધા જજો. રસથી બધા કામ કરેજો.

--'હરિજનખ'ધુ'.

એક સાધુની વાત

એ સાધુ મંદિરના દરવાજ સ્માત્રળ જ દિનરાત રહેતા હતા. સામેનું ઘર એક ત્રિણકાનું હતું. સાધુ રાજ જેતા હતા કે એ સ્ત્રીને ઘેર દરરાજ સ્ત્રેને પુરૂષા સ્માવેજાય છે. તેને સ્ત્રેયી ઘણુ દુ:ખ થતું હતું. એક દિવસ તેણે ત્રિણુકાને સંભળાવી પણ દીધું કે તેને કારણે લોકોની ભારે દુર્મીત થઇ રહી છે.

'હે પાપણી, દિવસ રાત તું શુરે રસ્તે ચાલે છે. જ્યારે યમરાજના હુતા તને ખેં. બે લઇ જરો ત્યારે તું શું કરશે.' આવી ત્રણકાના ત્રનમાં પદ્યાત્તાપના ભાવ પેઠા થયો. તે હૃદયરી ભગવાનની ક્ષમા યાચવા લાગી. પરંતુ તેના ધંધા ચાલ હતા, કરણ કે એ જ તેની આછીવકા હતી. ઇશ્વરને વારંવાર પાકારી પાકારી પાકારીને કહેતી હતી, 'પ્રભુ, લાચારી શું આ વસ્યાની ધંધા કરૂં છું. મને ખયાવવાનું કામ તારૂ છે.'

ગુજ્રોના ઉપયોગ માનવજાતની સેવા સાધુએ જોયું કે ત્રણુકાને ઘેર માટે કરવાના છે. જે પરમાત્મા તરક્ષ્યી લાકાતું આવવા જવાનું જેવું ને તેવું મળ્યું તે પરમાત્માએ સર્જેલી દુનિયા ચાલુ જ છે. તેજા, વિચાયું, જોહ તા ખરા કે તેને ત્યાં કેટલા લીકા આવે છે?

ત્મારથી તે વેસ્માને ઘેર કેટલા પુરૂષા આવે છે એ ધ્યાનપુર્વંક જોવા લાગ્યા. જ્યારે કોઇ ત્યાં આવતા હ્યાં તે એક પ્રધ્યર લઇને બાજીએ યુકતા હતા. દિવસા જતા ગયા તેમ તેમ પ્રધ્યરીના ઢગલા થઇ ગયા. પછી થી તેણે એક વાર કરીથી મણિકાને બાલાવી અને તેને પ્રધ્યરોનો ઢગલો ખતાવીને તે બાલ્યા, 'આ જે, તારા પાપના ઢગલો. એ કહેલું નથી માનતી. આ ઢગલો જેઇને હવે લું કલ્પના કરી શકશે કે તારૂ પાપ કેટલું અપને છે, તે અને અને હવે લું જેઇને કરી કે તારૂ પાપ કેટલું અપને છે, તેને અને કરી શકશે કે તારૂ પાપ કેટલું અને સ્વર્ધ કરી કે તારૂ પાપ કેટલું અને સ્વર્ધ છે. અને ત્રસ્તા પહેલા પ્રવાન છે,'

ત્રિધા પશ્ચરોના ઢગલા જોઇને બનાને રાતી ગાર્યના કરવા લાગી, દે પ્રભુ, મને તારી પાસે બોલાવો લે, હું તારે શરણે આવી છું. મને આ દુનિયામાં થી ઉઠાવ લે.' તે પેડિયોક રડવા લાગી. ખેશુદ્ થઇ ગઇ. બગવાને તેનો પોકાર સાંબળ્યો. અધિકાના સિંકોન સાંબળ્યો. અધિકાના તેનો પોકાર સાંબળ્યો. અધિકાના

પ્રાથ્યુ છુટી મયા.

સાધુતું પણ આયુષ્ય પુરૂં થવાથી તેષે 🖣 😽 દિવસે મરી ગયેા.

ભારે આશ્વર્યની વાત-યમના કુતા સાધના પ્રાણ નરક તરફ લઇ જવા લાગ્યા, પશ્ચાત્તાપથી દુઃખી વેશ્યાના આત્મા વિષ્ણુધામ જતા હતા!

સાધુએ આ નોયું અને ફેતે માલી €ાયો, 'હે દાસી! આ કેવા અન્યાય થઇ રજો છે. પાપના ઢગલા ઇ સ્વર્ગ કત્ય છે અને આખા વખત સંન્યાસીનું જીવન ગાળનાર મને નરક તે દારે ઘસડી જવામાં આવે છે! **ઇમર તું ભારે અન્યાયા છે!'**

મણિકાના પ્રાથાને લઇ જતા વિષ્ણ ના કુત સંન્યાસીને સમજાવવા ભાગ્યા, 'સાંબળા બાઇ! ઇશ્વરના દરળારમાં **અન્યાય નથી ચાલતાે. તા**રૂં જીવન એક ઢાંગ હતા! તેં સંન્યાસીના **આડ'બર ચાહ્યો. પેલું** તારૂં શરીર જો. એ અવસ્ય શુદ્ધ રહ્યું. લો**કા** ાહાર વગેરે પહેરાવીને તેનું સન્માન

કરી રહ્યા છે. તારા શરીરનું તેઓ અનુભવવા તરફ દેારનારા બને છે. નાન્ન વગેરે સાથે સરધસ કાઢે છે. '

'અને પેદાં વેશ્યાનું શળ જા. એની દહન ક્રિયા પણ બરાયર ન થઇ. રમશાનમાં પડેલું એ શરીર સમડી વગેરેના આઢાર બની રહ્યું છે. પરંતુ તેનું મન પશ્ચાત્તાપથી પવિત્ર થઇ અધું હતું. એટલા માટે જ તેના ત્રમાતમા પરમપદ પામે છે. એ ઓનું ભધું પાપ તને વળસ્યું, ક્રેમ કે, બધા વખત તું એ અનીના પાપના વિચાર કરવામાં અને તેને જોવામાં કાઢતા

ખીજન્મો શી બુલે કરે છે તેની ફિકર બક્તને ન હોવી જોઇએ ઇશ્વર જીકી જીદી રીતે મનુષ્યની પરીક્ષા કરે છે. નિર્ણય કરનાર પથા તે જ છે. તેની લીલા આપણે સમજી શકતાં

આપણું હૃદય પવિત્ર રાખીએ તા આપથી દષ્ટિ ઉદારતાવાળા રહેશે.

—'ક્ષાેક્ઝવન'

લાગણી અનુભવતા હાય એવા જ લામણી આપણે પણ અનુબવીએ તે. ઘર્ષ્યું કરીને દુઃખની_લાગણી જ આપણામાં એવી જ લાગણીના કંપ જગાડતી દ્રાય છે. કાઇ દુ:ખી કે અપંગ માણસને જોઇને, કાઇનું સ્વજન મેરણ પામ્યું હાય અને તે રહતું 🥻 દુ:ખી થતું દ્વાય તા આપથા મનમાં પશ્દુઃખની લાગણી થઇ અંગવે છે. કુતરાને કે ઢારને રસ્તામાં તરકહતું જોઇને આપણા મનમાં તરત જ દયા ની લામણી પેદા થાય છે અને અને પણે દુઃખ અનુભવીએ છીએ.

પરંતુ અનુકંપા માત્ર આવી લાગણી આપથા મનમાં ઉત્પન્ન કરીને અટક્તી નધી. આપણા મનમાં સામા માણુસ ના દુઃખને જોઇને જે દુઃખ પેદા

આવેક પા એટલે સામા માથુસ કાપ્ર સામા માથુસતું દુ:ખ ઢળવું કરવાની લામણી પણ તે આપણામાં પેદા કરે છે. અનુકંપાના સાચા અર્થ-આ જ થાય છે. પથા આપણે જીવન વ્યવહાર માં જોઇએ છીએ કે આપણને બીજા તું કુઃખ જોઇને આપણા મનમાં પથા દુ:ખ યાય છે, પણ આપવી 'અરેરે!' એટલું કહીને આગળ ચાલવા મંડી પડીએ છીએ. કુતરાંને રસ્તા વચ્ચે માતના છેલ્લા પછાડા મારતું જોઇને એના પર પાણી નાખવાની પથ આપણને પડી હોતી નથી. ગરીબ લાકાની દાન દશા જોઇને એ શા રીતે કુર કરવી એના વિચાર બહુ એાછા માણસા કરતા હાય છે. અને તેમાંય 🖣 વિચારને અમલમાં મુકનાર તેા અધીયે આછા હાય છે. એવા માસુસા ખરેખર આદરતે પાત્ર છે અને 'આ-યકું દ્રાય છે તેને દળવું કરવા માટે પહ્યુા જેવા માધ્યુસાને એવા અનુકંપા

અમેરિકાના એક વખતના પ્રમુખ અધ્યાહમ લોંકન એક દિવસે ત્યાંના રાજકારભાર ચલાવનારી સભા 'સેનેટ' માં જઇ રહ્યા હતા. રસ્તે જતાં એક ડ્રક્કરને કાદવમાં ખુંપેલું તેમણે **જોયું**. તે બિચોરૂં બ**હાર** નીકળવા ખુખ મહેનત કરતું હતું, પણ નીકળી

શકતું ન હતું. અમેરિકાના પ્રકાખે ઐ જો⊌ને તરત જ પાતાની ગાડી ઉભી રખાવી અને કાદવમાંથી પેલા ક્રક્કરને જાતે બહાર કાઢ્યું. કાદવમાં જવાયી અપ્લાહમ લીંકનના કપડાં પર કાદવના છાંટા ઉડયા હતા. પરંતુ

સેતેટના સભ્યા પ્રમુખનાં કપડાં પર કાદવના કાધા જોઇને નવાઇ પામ્યા. જ્યારે ગાડી હાંકનારે બધી વાત તેમ્મોને કહી ત્યારે તેમ્બા પ્રમુખનાં વખાશ કરવા લાગ્યા.

તે તા એ કપડે સૈનેટમાં ગયા.

🖛 સાંભળીને અમેરિકાના પ્રમુખ અધાહમ લીંકન બારવા: "મેં તે કુકકરતું દુઃખ એોછું નથી કર્યું^{*}. પરંતુ તે કુકકરનું દુઃખ જેન્ને મને જે દુઃખ થયું હતું તો દુર કરવા માટે જ મેં તેને કાદવમાંથી ખઢાર કાઢ્યું

'લેદક્છવન'

. સરદારની શીખ

...કૃનિયા ઐમ જ ચાલે છે. આ-પણે સીધા ચાલીશું તેા વાંકા જખ મારીને સીધા થશે.

નાશિક રાેડ, ૨૫–૧૧–'33

...આખરે તા , ઇશ્વરનું ધાર્યું 😽 थाय ते। ६५ ६ शाक्ष न करवे। तेम બ**હાર શું** બને છે તેની કશી ચીંતા મણ ન કરવી. આપણે આપણા ધર્મ બજાવી છુટીએ તેા આ દુ:ખધી ભરેલા સંસારમાં સુખી જ થઇએ. **ઇશ્વર પર ભરાસા રાખા** આપછા કર્તાવ્ય કરતાં આનંદમાં દિવસ ગાળવા. કાઇ વસ્તની ચીંતાન કરવી એ મી યી સરસ માર્ગ છે.

अखभदनअर हिस्सा १-७-१४४

... માથ્યુસનું ધાર્યું કંઇ થતું નથી, ⊌શ્વરનું જ ધાર્યું **ચાય છે.** એમ સમજ આપણે એના ઉપર બરાસા રાખી આપણું કર્તવ્ય કર્યે જવું अने के अने के भने ते भशीयी નભાવી લેવં.

अद्भादनगर हिस्सा १८-१०-१४४

...તમે...ને કાયદા થાડા વખતમાં કરી આપ્યા છે એ વિષે પણ નારાજ ન થશે. ક્રોઇનું બહું થ<u>તું</u> હોય તેટ તેમાં આપશે રાજી થયું. તમને જે તકલીક વેઠવી પડી એવી એને ન વેડવી પડી એમાં તમને દઃખ ન લાગવાં જોઇએ...ખાકી ધન કમાવું એ **કેવ**ળ નસીવ્યની વાત છે. અને સંતાેષ ન હોાય તેા અમે તેટલું ધન કમાય તેાય સંતાષ કે સુખ નથી થવું એટને ઇશ્વરે જે સુખયી રાટલા ખાવાના આપ્યા છે તેમાં સંતાષ માની એના વ્યાભાર માનવા એ આપણું કર્તવ્ય છે.

अ**હ**भद्दनभर हिस्ले। २५-७'-४४

…તમે પશુનકામા ભાેલી ભમાડશા નહિં: અલે એ લાકાને માનવું હાય તા માતે. આપણે આપણે રસ્તે જવું, પેચુ વિનાકારેથુ બાલીને ઝેર વધારવું નહીં.

र**र-१**२-'34

...શરીર ખરાખર સંભાળવું જોઇએ. ખાવાપીવાનું પણ ખરાખર સંભાળનું જોઇએ. જુવાનીમાં બ**ડુ** ન **લા**ગે પથ્યુ કંઇક ઢાેકર લાગી જાય તા **લે**ાગવલું પડે.

તમારા ધંધાનાં પુરતકા કે પરીક્ષા આપવાની દ્રાય તા આપવી, એ કાઇક વખત કામનું છે. બને હમણાં નકા માં લાગે. વખત વિચિત્ર છે. આગળ ઉપર ધુળ જેવી વસ્તુ કામમાં આવી જાય. જે **ધ**'ધામાં પડીએ તેમાં પુરી પ્રવીશ્વતા મેળવવી એમાં જ ડહાપણ છે. તમારી અપીસમાં દેદ મેનેજર સુધીનું કામ બાહાેશીથી કરી શકાય એટલી પ્રવીણતા મેળવવી એકએ, બલે આપણને મોટી જગ્યા ન મળે પણ લાયકાત મેળવવી એ આપણું કામ છે. હજી અના ઉમરે બર્મે તેવા ચ્યભ્યાસ કરી શકાય છે. પછીથી કરવા હશે તાેમ નહીં થાય. જ્ઞાન મેળવેલું કામ આવે છે.

–'લેાક્રજીવન'

ગ્રોસરી મળવાનું ભરોસાપાત્ર મથક

JHAVER HIRA & CO.,

Phone: 24932

118 Victoria Street. DURBAN.

માંધીવડુ, કઠાળ, હવન, પુંજાની સામગ્રી અને લગ્ન અંગેની દરેક જો⊌તી વસ્તુ≫ા મળશે.

ત્રાહકોના સતાય એજ અમારા સુકા ભેખ છે. એકજ વખત મંત્રાવી ખાત્રી કરો. માલ સારાે અને ચાેખ્ખાે જતી દેખરેખ નાચે માેકલવામાં આવે છે. કંડ્રી ઓર્ડરા સી. ઓ. ડી. થી માકલવામાં આવશે.

શ્રી. ગાંધી ભારત વિદ્યાલય, જો'બર્ગ નાર્યાક ઉત્સન

જેહાનીસંખર્મ શ્રી. માંધી ભારત વહાસપતા વાર્ષીક ઉત્સવ તા. ૧૧-૪-૫૨ અને તા. ૧૩-૪-૫૨ના દિને સાંજે હ વાગે માંધીહાલમાં રાખવામાં આવ્યા હતા. તેમાં શાળાના બાળકા તરફથી કેળવણીને લગતાં ગીતા, ગરબા, રસુજી નાટીકા, દુહાએ વગેરનાં મનારંજક કાર્ષાક્રમ રજી કરવામાં આવ્યા હતા.

આવા ઉત્સવ પ્રસંગે જો'બર્યની જનતા માટે બાંધી ઢાેલ ઘણાજ નાના પડે છે એટલે બધાં પેક્ષકાની વ્યવસ્થા એકા સાથે થઇ શક્તી ન ઢાેવાથી આ વરસે પછુ ઉત્સવ બે દિવસ રાખવા પડ્યા હતાે. બંને દિવસોએ ઢાેલ પ્રેક્ષકાયા બરચક રજ્ઞો હતાે.

ઉત્સવમાં મેતારંજક કાર્યંક્રમ ઉપ-રાંત શાળામાં સાતમું ધારણુ પાસ યયેલા ભાળકાને શાળાંત—પરીક્ષા પાસ કર્યાનાં સડીપીકેટા આપવામાં આવ્યાં હતાં. ઉપરાંત અ⊎ વાર્યાંક પરીક્ષામાં પહેલાં ત્રણુ ન'બરે પાસ યનાર ભાળકાને પુરતકાનાં ⊎નામ વહેંચવામાં ભાવ્યા હતાં.

શાળાના સંચાલનમાં શાળાના તથા સમાજના અધિકારીઓ તથા ખાળકાના વાર્શીએ અને બાળકાના સહકાર બદલ આચાર્ય તરફથી સર્વેના આભાર માનવામાં આવ્યા હતા.

શાળોમાં માતબોલા ગુજરાતી. ગુજરાતી દારા ગણિત, હીંદના ઇતિ-હાસ-ભૂગાળ, ધાર્મીક શિક્ષણ તયા રાષ્ટ્રભાષા હોંદી શીખવવામાં આવે છે. ઉપરાંત શાળાની ઇતર પ્રવૃત્તિઓમાં ખાળકાને દર અઠવાડીયે કેળવણી વિયયક પ્રીક્મ ખતાવવામાં આવે છે. દ**ર** शनिवारे प्रार्थना-आरती-अलना वगेरे ના કાર્યક્રમ રાખવામાં આવે છે માટા છાકરાઓને ક્રિકેટ-ક્ટમાલ વગેર ની રમતા માટે શાળા બહાર મેદાનમાં -લઇ જવામાં આવે છે. શાળામાં ચર્ચા મંડળ (ડીબેટીંગ સામાયટિ) પણ રાખવામાં આવ્યું છે. જેમાં ખાળકા જીદા જીદા વિષયા પસંદ કરી તે ઉપર ચર્ચા કરે છે. ઉપરાંત વર્ષમાં મે વખત શાળાના વસમાં શાળાનાં બધા બાળકાને પર્યંટન માટે ઝું ગાર્ડન-ઝુલેક વગેરે સ્થળાએ લઇ જવામાં આવે છે.

ઉત્સવ પ્રસ'ગે જનતા તરફથી શાળાને પીંડ ૧૬૦ જેટલું દાન મબ્યું છે તે બદલ દાતાઓના ઢાર્દીક ઋાભાર માનવામાં આવ્યા હતા.

શાળામાં હાલ ૬૨૫ ભાળકા છે. અને-કુલ ૧૩ શિક્ષકા (૧૦ શિક્ષકા અને ૩ શિક્ષકાએ) કામ કરે છે, શાળામાં બાળકાની સંખ્યા દિન પ્રતિદિન વધતી જાય છે તેથી શાળાનું મકાન ઘણુંજ નાનું પડે છે.

અંતમાં શાળાની સાતમું ધારષ્ટ્ર પાસ કરનાર એક વિદ્યાર્થીનોએ, હીંદ થી ૫૦૦૦ માઇલ દુર પણ માતુભાયા તી કેળવણી માટે દ્રાં. હિ. સે. સમાજ તરદ્દથી એ વ્યવસ્થા કરવામાં આવી છે તે ળદલ તેમના આભાર પ્રદર્શિત કર્યો હતા. અને બધાં વડિલોએ પોતાનાં બાળકોને ગુજરાતી સાત ધારષ્ટ્ર સુધીના શિદ્ધાયુના લાખ તા અવસ્ય આપવા જોઇએ તેવી વિનંતી કરી હતી.

છેવંટે ઉત્સવના કાર્યમાં મદદ કરનાર ભારત યુવક મંડળ, વ્યાદર્શ યુવક મંડળ, કુમારિકા મંડળ તથા ભારત શારદા મંદિર વગેરે સંસ્થાએનો આભાર માની ઉત્સવ સમાપ્ત કરવા માં ઓગ્યા હતા,

ઢાંસવાલ હિં**દુ** સેવા સમાજ

ટ્રાંસવાલ હોંદુ સેવા સમાજની ચએલી ચુંટધ્યીના કેટલાંક નામા ગયા અંકમાં અપાઇ મમાં છે વાડીના રહી ગયેલાં નામા નીચે પ્રમાણે છે:

ઉપ-પ્રસુખા: શ્રી. પરસાતમભાઇ ધ્રીજલાલ, પ્રાથ્યુશંકર સા. જેલી, બેલી, બેલીના કરે કે. જેલી, બેલીના કરે કે. જેલી, બેલીના કરે કે. જેલી કે. જેલી

ડ્રસ્ટીઓ : શ્રી. ઝેડ. વી પારેખ, પરસાતમભાઇ ધીજલાલ, રાવજીબાઇ ત્રીભાવનદાસ, પ્રાષ્ટ્રશ'કર સેમ્પેશ્ જોષી, વશ્સબબાઇ બગાબાઇ, જગ-જીવનદાસ વી. ગાેકળ, વસનબાઇ નાગરજી, નાશુબાઇ માતારામ યીત્ર્યો, રહ્યુજીક્ટજે કાળુબાઇ પટેલ.

એતીવિજ્ઞાનના રનાતક

કૃષવિદ્યાનની કાલેજમાંથી બણી પરવારેલા એક સ્નાતક તેના મામના એક વૃદ્ધ ખેડુતને સલાહ આપનાં કહ્યું: ''આપણી ખેતી પદ્ધતિ બહુજ જીની છે. હવે આપણે તેમાં મુધારા વધારા કરવા જોઇએ. આ પેક્ષ લીંબુનું કોડ છે તેના હપરથી તમને દશ શેર લોંબુ પહ્યુ નહિ મળતા હોય.''

ખેડુતે હસલું દબાવતાં જવાય આપ્યા: ''સાચી વાત છે, નંધી જ મળતાં, કારણ કે એ માસંબીનું ઝાડ

Ø!"



ગ્રોસરી ક્યાંથી ખરીદશો ?

"'બનતી ઝડેપે, સારાે માલ, કિશ્ચત ભાવે માેકલાવશું" એમ અમેજ કહીએ, તેના કરતાં અમારા યાહેકાના સંખ્યાબંધ પ્રમાણુપત્રામાંના થાંડાંક આપીએ છીએ, તે નાંઘશા એટલે આપને ખાત્રી થશે કે "બ્રાહેકાને સંતાેષ આપવાે" એ અમારા યુદ્રાલેખ અતિશ્યોકિત ભરો નથીઃ—

ફાેન: ૨૪૮૪૫.

2 Arnold Street, OBSERVATORY, CAPE TOWN

711-30/8/57.

Are not

ગાંધીવડુ, ક્ઢાર, ઘર–મથ્થુ દવાએા, હવન–પુજાની સામગ્રીએા. સુંબઇ સમાચારના પંચાંગ કીમત શી. ૩–૯.

ખળ–ખજરંગ–બુદ્ધિ લેખક: એલરસિક

હાંકી ફેડરેશને હેલ્સીન્કી ખાતે ભરા-નારી ૧૯૫૨ ની વિશ્વની ઐાલીમ્પીક રમતામાં દ્રાપ્રમાં આત્ર લેનાર તેર દેશાને રમતધારણ અને કુશળતાની દર્ષ્ટિએ નીચે મુજબ ગાંડબ્યા છે. (૧) હીંદ, (ર) પાકીરતાન, (ક) દ્વાલાંડ, (૪) ધ્રીટન, (૫) બેલ્છઅમ, (૬) ડેન્માર્ક (૭) ક્રાન્સ, (૮) રપેન (૯) રવીદ ઝરલેન્ક, (૧૦) અર્જેન્ટીના (૧૧) **એ**ાર્ેટ્રલીઆ, (૧૨) યુનાઇટેડ્ર સ્ટેટસ 'ઓક અમેરીકા (૧૩) પ્રીનમેન્ડ,

આંતરરાષ્ટ્રીય **હો**કી ફેડરેશનમાં **જો**ડાશને માટેની દક્ષિણ 'આફ્રીકાની અરજી મંજીર કરવામાં આવી હતી. જ્યારે પુર્વ જર્મનીની અરજી સાંની એાલીમ્પીક કમીટી આંતરરાષ્ટ્રીય કમીટી માં જોડાયેલી ન ક્રાેવાને કારણે ના મંજીર કરવામાં આવી હતી.

ક્રીકેટ

ં બીટનનાં પ્રવાસે ગયેલી હોંદી કોકેટ ટીમમાં નીચે મુજબનાં ખેલાડીઓ છે. तेम्भो असङ्गायी विभानदारा संउन પહેંચી ગયા છે. (૧) વી. એસ. હઝારે (કેપ્ટન), (૨) એચ. આર. અધીકારી (미병원 12년) (3) 십. 9. 1437

પેરીસ ખાતે .મળેલી આંતરરાષ્ટ્રીય (૪) પી આર**. ઉમરીગર (૫)** પી. સેન (૬) ઍન. ચૌધરી (૭) સી. ડી. ગાપીનાથ (૮) પી. રાય (૯) છ. એસ. રામચંદ (૧૦) એચ. છ. માયકવાડ (૧૧) એમ. કે. મંત્રી (૧૨) એસ. છ. શિંદે (૧૩) સી. ટી. સાવેંત્રે (૧૪) આર. વી. દિવેચા (૧૫) વી. આઇ. માંજરેકર (૧૬) ગુલામ અહમદ (૧૭) ડી. કે. ગામકવાડ. તેઓ કલ સત્તર ખેલાડીઓ હાઇ; એમાનાં ત્રણ, હઝારે શિંદે અને સાર્વતે ધ્વીટનનાં પ્રવાસે ગયેલી છેલ્લી ક્રીકેટ ટીમમાં સામેલ હતા. અને દિવેચા મધે વર્ષે ઓક્સ કર્ડ યુનીવર્સીટી તરકથી રમતા હતા. એટલે આ ચાર ખેલાડીઓને ખીટનની આવાનું અને ક્રીકેટ~પીચાનું સાર્ક તાન 🕏, ન્યારે ખીજાં ખેલાડીએ નવા 🕯 ાઇ 🔌 ભાખતથી અન્નણ છે, હતાં આખી ટીમ ઉત્સા**હી હે**ાઇ સાર્ટ રમી **બતાવરો એવી આશા રાખવામાં આવે** છે. તે³મા કલ ચાત્રીસ મેચા રમવા નાં છે. કે જેમાં પાંચ પાંચ દિવસા રમાનારી ∀ગ્લાંડ સામેની ચાર ટેસ્ટ મેચાના સમાવેશ થાય છે. પ્રવાસના આખા કાર્યક્રમ તીચે મજબ છે.

તારીખ ,	કાની સાગે	₹મવાનું સ્થળ
મે. ૩, ૫, ૬,	લુસ્ટર કામ ર	વુસ્ટર
મે. ૭, ૮, ૯,	सरे	ઓવલ
મે. ૧૦, ૧૨, ૧૩.	લીસ્ટર્સાયર	લીસ્ટર
મે, ૧૪, ૧૫, ૧૬.	કેમ્પ્લીજ યુનિવર્સીટી	કેમ્પ્લીજ
મે. ૧૭, ૧૯, ૨૦.	એમ, સી. સી.	. લેહ ક
મે. ૨૧, ૨૨, ૨૩.	ગ ાકસફડ [°] યુનિવર્સીટો	એ! કસફડ
મે. ૨૪, ૨૬, ૨૭,	∀સેકસ	મલા(ડે
મે. ૨૮, ૨૯, ૩૦.	સામરસેટ	ટાન્ટન
મે. ૩૧. જાન. ૨, ૩. ્ૄ	^{ગ્લે} માર્મન .	ુ કાર્ડીક
જીત. ૫, ૧, ૭, ૯, ૧૦.	ઇન્મલાંડ (પ ે લી ટેસ્ટ)	લીકઝ
જીત. ૧૩, ૧૪.	અનામલે ^હ ાં	ડખ્સીન
જીન. ૧૬, ૧૭.	આ યલે^જડ	બેલ્ફાસ્ટ
જીન. ૧૯, ૨૦, ૨૧, ૨૩, ૨૪.	ઇગ્લાંડ (બીજી ટેસ્ટ)	લાહ' ઝ
જીન. ૨૫, ૨૬.	≱મ્યાઇન્ટ સર્વીસીઝ	ગીલીન્ગઢામ
જીન. ૨૮, ૩૦. જીલાધ. ૧ં,	લેન્\$શાયર	≆ો∉ડ ટ્રેક્ડે
જાલાઇ. ૨, ૩.	1 रढाभ	સન્ડરલેન્ડ
જીલાઇ. ૫, ૭, ૮.	નાેટીન્મહાર્મ શાયર	ટ્રીએન્ટ બ્રીજ
જુલાઇ ૯, ૧૦, ૧૧.	ડર્ભીશાયર	ચેસ્ટર પ્રીલ્ક
જીલાઇ. ૧૨, ૧૪, ૧૫.	યે !ક ેશાયર	શેરીલ્ડ
જાલાઇ ૧૭, ૧૮, ૧૯, ૨૧, ૨૨.	ઇંગ્લાંડ (ત્રીજી ટેસ્ટ)	ઓલ્ડ ટ્રેક્ડ [°]
જીલાઇ. રિક, ૨૪, ૨૫.	કામનવેલ્ય ઇલેવન	ખ્લે <u>કે પુ</u> લ
• • •	- સરે	અોવ લ
્ત્રલાઇ ૩૦, ૩૧, ઐામસ્ટ. ૧.	નારચટન્સ	નાેધે ^{લ્} મ્પટન
ઐામસ્ટ. ૨, ૪, ૫.	ગ્લેમાેગ ^ર ન	ે સ્વાન્સી
₹ામસ્ટ. ક, છ, ૮ .	वे।रवीक्ष्सायर	₹જબેસ્ટન
એામસ્ટ. ૯, ૧૧, ૧૨	ગ્ લ ારઢરશાયર	ત્રેલ્ટનહામ
એ! મસ્ટ. ૧૪, ૧૫, ૧૬, ૧૮, ૧૯.	ઇંગ્લાંડ (ચાયા ટેસ્ટ)	અોવ લ
એામસ્ટ. ૨૦, ૨૧, ૨૨,	સસેક્સ –	હેાવ
એાગસ્ટ. ૨૩, ૨૫, ૨૬,	મીડલ સે≱સ .	લેાર્ડ ઝ
ચ્યામરદ. ૨૭, ૨૮, ૨૯.	3-6	ર્ક્રેન્ટર બરી

🖹 ામરટ. ૩૦. સપ્ટેમ્બર ૧, ૨. સપ્ટેમ્બર, ૩, ૪, ૫. સપ્ટેમ્બર, દ, ૮, સપ્ટેમ્પર. ૧૦, ૧૧, ૧૨.

क्षेत्र पशायर ઇંગ્સાંડ ઇલેવન માઇનર કાઉન્ટીઝ ટી. ઍન. પીઅર્સ ⊌લેવન બાન'મા∎થ ક્રેસ્ટીન્ગ્સ નારવીચ રકારળરા

હીંદના ખળરા

હીંકના નાયભ રાષ્ટ્રપતિ

સર રાધાકુષ્ણન હીંદના નાયબ રાષ્ટ-પતિ સુંટાયા છે. મે તા. ૧૩ મીના તેઓ રાષ્ટ્રપતિ સમક્ષ સાગંદ ક્ષેશે. तेमने तेमने। प्रभार प्रश्वाय नहि त्यां સુધી ધારાસભાના પ્રમુખના જેટલા પગાર મળશે. અને તેટલીજ છુટા બાેબવી શકરો. તેમનું સરકારી **રહે** ઠાષ્ટા ૨ કીંગ એડવર્ડઝ રાડ. ન્ય દીલ્હીમાં રહેશે. નાયબ રાષ્ટ્રપતિ કાઉન્સીલ એાક્ સ્ટેટના બીન-સત્તાવાર પ્રમુખ રહેશે અને પાંચ વર્ષના તેમના કાદો રહેશ, રાષ્ટ્રપતિની ગેરહાજરી દરમીયાન તેમની જંગ્યા તેએ લેશે અને એ વખતે તેમને રાષ્ટ્રપતિના જેટલીજ છુટા અને પત્રાર પણ મળશે. સીલાનના હીંદીઓના સત્યામહ સીલાનમાં વસતા હીંદીઓના મતા धिकार धीनवी लेवामां आवेले। द्वाप તેઓએ સત્યાત્રહ કર્યો છે. ૪૧ જણ તું સ**રપ**સ ત્યાંની પહેલી પાર્લામેન્ટના ભે સ**ભ્યે**ગની સરદારી નીચે ''અમારા જન્મ સિંહ હક અમે માંગીએ છીએ" ⇒ેવા પતાકાઓ સાથે શહેરમાં કર્ય' હતું. વડા પ્રધાનની 🖹ારીસ આગળ પાલીસે તેને અટકાવ્યું હતું અને પાલીસ ની સુચનાથી બાર બારની ડુકડીઓમાં તે વીખેરામું હતું. સીલાનના ગ્રહ મંત્રીએ સીલાનના હીંદીએ તે એપ્રીલ તા. ૨૮માએ ચેતવણી આપી હતી 🥻 **મા**ખું પાલીસ દળ સત્યામહની લડત ને અધ્યામાં રાખવામાં રાકામું હાઇ તેઓની સરક્ષિતતાને માટે તે જવાળ દાર નથી. ત્રહમંત્રીએ એમ પશ જણાવેલું કહેવાય છે કે ઉષ્ણવાદી ર્સી હાલીએ હોંદીઓ સામે ઉશ્કેરાવા ના સંભવ રહે છે.

ચ્યાયી **હિલ્હી** ખાતેના સીલાેનના હાઇ કમીશનરને એપ્રીલ તા. ૩૦મીના હીંદના પરદેશ ખાતાં તરકથી એાલા-વવામાં આવ્યા હતા અને કામનવેલ્થ ના સકેટરી તરકથી એક યાદી આપવા માં આવી હતી. તેમાં જણાવ્યું હતું સત્યાય
ત્યાય
લીલ અહીંસક રીતે ચલાવાઇ રહી છે. અને તેથી મંત્રીએ પાલીસના સંબંધ માં જે સુચન કર્યું તેવું કરવાનું કશું વાજખીપણું નહેાતું. ગ્રહમંત્રીનું સુચન, કે હીંદીઓના રક્ષણને માટે પાલીસ કાજલ નહિ પડી શકે, એ જો અર્ક હૈાય તા હીંદ સરકાર તેના એવા અર્થ કરશે કે હીંદીઓની સલામતી જોખમમાં હોવાની ધમકા અપાઇ છે અને ઉષ્ણુવાદી સીંહાલીઓને હીંદીઓ

ની સામે ઉરકેરવામાં આવ્યા છે. હીંદ સરકારે 🖻 પથા જણાવ્યું છે 🥻 શાંતી જાળવનારા સધળા નામરી**કા**ને જાતી. તાતી કે વર્શના એક રાખ્યા સિવાય પુરૂં રક્ષણ આપવાની દરેક સધરેલો દેશની કરજ છે આથી હીંદ સરકારે સીલાેનની સરકારને એવું ૨૫૧૮ नीवेहन ५२वा विन'ति ५री छे 🕽 અહીંસક રીતે વિરાધ કરી રહેલા હીંદીઓને મારફાડની ધમકીઓ આ-પવામાં આવશે તેા મીલાનની સરકાર તેવા અહીંસક રીતે લડનારાએાને પુરે પુરું રક્ષણ આપશે.

દાંસવાલ દેગામ પ્રાંતિક પજા પતિ મંડળ

ઉપરાક્રત મંડળનું ૧૯૫૨નું વાર્ષીક સંમેલન સનડા મુકામે, શ્રી. બાણાબાઇ **છી**ભાભા⊎ના પ્રમુખપદે તા. ૧૧–૫–૫૨ ने रविवारे अपेरि १-५ इस्ते अणशे એજ દીવસે સવારે ૧૦ વાગે મનડા મુકામે ગુલાવબાઇ ગાપાળજીના મુકાન માં વિષય લીચારણી સભા મળતાર છે દરેક સભ્યાને વેળાસર પધારવા આગ્ર**હભ**રી વિન'તી છે કાર્યક્રમ:-(૧) મીનીટસ (૨) મંત્રીને(રીપાર્ટ (૩) હિસાળની રજીઆત (૪) દરાવા (૫) સંદર્ણી અને (૬) પરસુરણ.

રતનજભાઇ નાગરજ. મંત્રી: શ્રી. ટાં. દે. પ્રાં, પ. મંડળ.

દેશ નેતાએાની મઢી રાખવા લાયક છળીએ।

સૌએ પાતાના ઘરમાં મહી રાખવા લાયક સુંદર આર્ટપેપર ઉપર છાપવામાં આવેલી દેશ તેતા એ!ની છળીએ!.

મહાત્મા ગાંધી. પ્રે. કેસ્તરખા. સરકાર વલભભાઈ પટેલ અને પંડીત નેહરૂ સાથે. શ્રી. અરવીંદ ધાષ.

દરેકની શી. ૧ ચાર છળીએ સાથે લેનારતે શી. ૩-૬ પારેટજ સાથે.

c/o 'Indian Opinion' P. Bag, Phoenix.

નવાં પુરતકાે રાષ્ટ્રભાષા શીખવા માટ હોંદુરતાની~ગુજરાતી કાશ શી. ૧٠--ગાંધીજી અતે સામ્યવાદ. ,, ૩-• ⊌રલામના સુવર્ણ યુગ. ,, ક−• દેશ દેશની લાક કથાએા' ૮ ૬ મળવાનું ઠેકાપ્યું આ ઍોપીસ

હિંદના ખબરો

ભારતના વડા પ્રધાન શ્રી. જવાદર લાલ નેહરૂએ વલસાડથી સાત માઇલ પર આવેલા પારતેરા ખાતે ભારતના સૌથી મહાન રંગરસાયમાના કારખાના-અતુલ ફેક્ટરીની ઉદ્દ્વાટન ક્રીયા કરતાં, ૬૦ હવ્તરની મેદની સમક્ષ ભાલતાં કહ્યું ઢે, કૃત્રિમ ભાવે**ા ની**ચા જાય અને વાસ્તવિક સપાટીએ પહેંચે એની મતે લવલેશ ચિંતા નધી. કેટ-લાક કહે છે કે, ભાવ ઘટાડાથી ગરી ભાને લાભ થશે. સરળ માર્ગે સરતાં નાષ્ટાં બનાવી લેવાના છેલ્લા ચાર વર્ષ ના વલણે ભાવાને આસમાને ચઢાવી દીધા હતા. સફાખારાતા પણ એક જમાના હતા. પરંતુ એ દિવસા ગયા છે. ચક્ર હવે પાઇ કર્યાં છે. શ્રી, નેદ્વરૂં એ જથાવ્યું કે, મંદી ઉત્પા દન પર અસર ન કરે અને ખેકારી ન સર્જે એની આપણે સાવચેતી રાખવી જોઇએ. આપણે ખેતરાને કારખાનામાં વધુ ઉત્પાદન કરીને પ્રજા તું જીવનધારણ સધારી શકીએ. શ્રી. તે& એ પાયાના ઉદ્યોગાની સ્થાપના પ્રત્યે ખાસ લક્ષ આપવાની હિમાયત કરી હતી. કારખાનાનાં મજારા માટે સારાં રહેડાણ ખનાવવાના એમણે ઉદ્યોગ પતિઓને આગ્રહ કર્યો હતા. જનતાને એમએ રાષ્ટ્રના ઔદ્યોગીક વિકાસમાં સહકાર આપવાના અનુરાધ કર્યો હતા. ખેડા પ્રધાનનું વલસાડમાં અવ્ય સ્વાગત કેરવામાં આવ્યું હતું.

એ કરાેડની થાપણ સાથે હિંદી⊸અમેરીઠી સાહસ

ર'ગા અને દવાનું ભારતમાંનું આ પ્રથમ માટું કારખાનું એ સંયુક્ત હીંદી-અમેરીકી સાહસ છે. બે કરાડ રા. ની થાપણ સાથે ઉભી થમેલી આ કેક્ટરી પ્રારંભમાં ૪૦ લાખ રતલ એસીડ રંગા ઉત્પન્ન કરશે અને એક - લાખ રતલ દવાઓ તઇયાર કરશે જેમાંથી કેટલીક દવાઓ ખુબજ કોંમતી હશે. વડા પ્રધાનના સત્કાર કરતાં આ પૈઢીના પ્રમુખ થી. કરતુરભાઇ લાલ બાઇએ જથાવ્યું હતું કે હાલ ભારત ૨૦ કરાેડ રા. ના રંગાને રસાયણા દર વર્ષે પરદેશથી મંગાવે છે. કાપડ, ઉન ને કામળના ઉદ્યોગાના નિકાસ થતાં આ રંગા અને રસાયણાનાં વપરાશ વધશે. અતુલ ફેક્ટરી દેશને ભેઇતા રંગના પચાસ ટકા જેટલુ<u>ં</u> ઉત્પાદન કરશે. દવાએા અંગે પણ - આપણે વિદેશા પર એાક્રો આધાર રાખવા પડશે. કારણ કે આ ફેક્ટરી આવશ્યક એવી લગભગ બધીજ કવા ઓ પુરી **પા**કશે.

અ**લીપાર ખાતે નવી ડ**ંકશાળ ભારતના નાચાં પ્રધાન શ્રી. દેશ મુખના **હ**રતે કલકત્તામાં અલીપાર ખાતે નવી ડંકશાળનું ઉદ્ધાટન ૧૯મી એ થયું હતું. શ. ૨૨ ના કરાંત્રના ખર્ચે ળંધાયેલ આ નવી ડંકશાળોનો વીસ્તાર ૮૭ એકર જેટલા છે. જેમાં મુખ્ય મકાન ૨૬ એકરમાં ખંધાયું છે. મુંબઇ, હઇંદાબાદ અને અલીપાર ની આ ડંકશાળા મળીને ભારતની જરૂરીયાત પુરી પાડવા ઉપરાંત વિદેશા ના સિક્કા પાડવાનું કામ હાથ ધરવા માટે પણ શક્તિ કાજલ પાડી શકરો.

હિંદ અકગાનિસ્તાન

સુરતના પ્રખ્યાત સંગીત સમાટ પંડીત એામકારનાય ઠાકુર જેએ હાલ માં બનારસની હીંદુ વિદ્યાપીઠ સંગીત મહાવિદ્યાલયના આચાર્ય છે તેઓ વીમાન મારકત અકલાનિસ્તાન જવા ઉપડી ગયા છે. તેમના આ પ્રવાસ અકલાનિસ્તાનની સરકારના આમહેવી પડેશશી દેશ સાથે સંસ્કૃતિક સંબંધો વધારવાના હેતુથી યોજવામાં આવ્યો છે. અકલાનીસ્તાનમાં તેઓ સંગીતના સ્વરો, રાગા વિગેર ભારતીય સંગીત સાથે કેવા અને કેટલા સંબંધ રાખે છે તે વીપની આધારભૂત માહિતી પણ મેળવશે.

હિંદી વિદ્યાર્થીનું બહુમાન

વિશ્વના સર્વેન્ચિ કક્ષાના વિદ્યાર્થી એાને માટે અમેરીકાના અપ્રબર્ય અખબાર ''ન્યુયાર્ક હેરદઢ ટીબ્યુન'' તરકથી કારમ યાજવામાં આવ્યું છે, તેમાં બાગ લેવા ગયેલા ભારતના બે વિદ્યાર્થીઓમાંના એક આસામવાસી વિદ્યાર્થી ત્રા. રાજેન્દ્રનામ ભારાને બહ માન મળ્યું છે. આ ફેારમમાં ભાગ લેનારા વિદ્યાર્થીઓએ લખેલા નિંખધ માં શ્રી. ખાેરાના નિબ'ધ સર્વ'શેષ્ઠ હતા, એમ જથાવે છે. તમામ બાગામાં આ ફારમમાં બાગ લેવાને આવેલા વિશાર્થીઓની એક નામાવલી પ્રમુખ ટરૂમેનને હાથાહાય ચ્યાપવાનું ખહુમાન પણ શ્રી.[,] બારાને મળ્યું હતું. આ હરતલીખિત નામા વલીની નકલાે લખવાની હરિકાઇ યાજ વામાં આવી હતી અને તેમાં પણ શ્રી. ભારાના હરતાક્ષર સર્વ⁶કોષ્ટ **હો**વાયી એ નામાવલી પણ તેમણે તક્યાર કરી હતી અને પ્રમુખ ટકમેનને આપી

વિશ્વની શ્રેષ્ટ વાર્તામાં પહેલે ન બરે ભારત

વિશ્વની શ્રેષ્ટ વાર્તા માટેની ઇનામી હરીકાઇઓ થઇ હતી તેમાં ૨૭ દેશા એ ભાગ લીધા હતો. ૨૭ દેશા વચ્ચે ની આ હરીકાઇમાં ભારત પ્રથમ ન ખરે આહરી કરી છે. અને 'ઝાંડાવાત' ન ખરે આવતી કરી છે. આ વાર્તા કરી છે. આ વાર્તા કરી છે. આ વાર્તાના લેખા છે મરાસના શ્રી. બીમારામ. તેમણે ઝાંડાવાતની

આ વાર્તા મુળ તેલુગુ આષામાં લખી હતી તેનું અંગ્રેજીમાં પછી આપાંતર કર્યું. ભારત પછી દાંસ, પ્રીનકેન્ડ અતે તાર્વેતા નંબર આ હરિફાઇમાં અનુક્રમે આભ્યો છે.

ઉા. રાધાકૃષ્ણન

ડેા. રાધાકષ્ટ્યન જેએા હીંદના ના-मण शप्ट्रपति युंटाया छे ते भीने पेति સાવાયેટમાં હીંદના એલચીનું પદ છેાડ્યું अने बिंह पाछा इरता बता त्यारे સાવીયેટ સરકાર તરક્યી મહાન અને છાપ પડે એવં બન્ય વિદાય માન આપવામાં આવ્યું હતું કે જેવું માન અાજ વર્ષીથી કાેેેેેેેેેેેેેેેે વિદા**ય** થતા પરદેશી રાજદારીને સાવીયેઢ સરકારે અગાજ કહી આપ્યજ નથી. . ડાે. રાષાકૃષ્ણ અને મારશંક્ષ સ્ટેક્ષીન વચ્ચે જે વાતચીત થઇ હતી અને જેને અખ ખારી આલમમાં બારે માટી પ્રસિદ્ધી અપાઇ હતી તેની બ્રીટન અને અમે-રીકામાં ખડ ભારે ચર્ચા વીચારણા ચાલી રહી હતી.

3ા. ખાનસાહેબે 3ાક્રેટર તરીકે શરૂ કરેલી પ્રેક્ટીસ

સરહ્વદર્માતના માજી વડા પ્રધાન ડો. ખાનસાહેબ જેમને ઐમાટાબાદની -સુધરાઇની હૃદની અંદર અટકમાં રાખવામાં આવ્યા છે તેમણે ઐમાટા બાદમાં ડાક્ટર તરીકે પાતાના ધંધા શરૂ કરી દીધો છે. ડો. ખાનસાહેબ તેમના પુત્ર અને હઝારા જીલ્લાના એક એક્ષુટીય એન્જીનીયર ખાન અંબ્કુલ્લા ખાન સાથે રહે છે.

ચ્યનાસક્તિના શ્રીમિધા અનાસક્તિથી માથસ ભૂતકાળના જીવનની ખાટી ટે**વાના** વ્યસર ધાંઇ શકે તેમ જ વારસામાં મળેલી અને આસપાસની પરિસ્થિતિ ની ખાર્માઓનું પથા નિવારણ 🦛 શકે. સામાન્યપથે કે ઇરોદ્યવંક કરવામાં આવેલા કુદરતના કાયદાને(હરેક ભંગ, દાખલા તરીકે કાેધ. ચીડિયાપર્થ, અધીરાઇ, દાંપત્યજીવનનાં રખલના વગેરે પાતાનું દામાલે છે જ. પણ એમાં એટલી અનશા રહે છે 🥻 માણુસ જો સંપુર્ણ અનાસકિત ત્રેળને તા એ બધું તે ભુંસી નાખી શો. માણસ 'દિજ' ન થાય એટલે 🥻 તે માતાના જીવનનું પરિવર્તન ન **કરે** તા તેને શાધત જીવન નહીં સાંપડે. એથી ઉલદું માણુસ જીવનપરિવર્તન **ક**रे ते। ते शाश्वत छवन प्राप्त **अ**री શકે. મૃત્યુ પહેલાં ખીજે કાઇ અંતરાય નથી હોતો. માજાસ ગમે ત્યાં અને ગમે તે વખતે પાતાના જીવનમાં નવેસરથી ફેરફાર્ર કરી શકે; અનાસકિત ની કહાડી વડે ભાતકાળના બંધા તંમા તેના વારસા તેએ સંપ્રર્શયએ છેડી નાખ્યા કરો તા ભૂતકાળ તેના જીવન

પ્રવાહમાં નહતર નહીં નાખે.

–ગાંધી#

યુનીયન પ્રોંટીંગ વક્ક્સ (લાક સેલર્સ, સ્ટેશનર્સ અને જનસ્ત્ર ઊદ્યસં)

કરેક બતના અર્બી, હદું, ગુજરાતી, અંગેઝ, હોંદ્રી ભાષામાં બધા વિશયના પુસ્તકા-કોતાબા-કુશને શરીફો હંમેશાં માટા જમ્મામાં આવે છે. સુનાની-બેક્સિય સ્વેટેશ ક્વાએા મ્યારો હંમેશા મળશે.

ધી ઈઝી ઈચ્લીશ-ગ્રુજરાતી લેઠક રાઈટર (પત્ર વ્હેવારન પુરતક) છ/૬ """""શેચર (ધર એઠા અંગ્રેઝ શીખવાનું " છ/૬

" લીટલ પાેકેટ ગુજરાતી હું અંગ્રેષ્ટ ગ્રહ્મતરી ૮૦૫ પાના ઉજર ૧/૬ " પાંહુપાલ " કવ્લીશ હું ગુજરાતી ગ્રહ્મતરી ૮૦૪ પાના પત્રકો *e/-*" માય " " હું " ગ્રહ્મતરી ૮૧૬ પાના પત્રક *e/-*

" " ઐાન ગુજરાતી હું અંગ્રેજી " ૧૧૫૨ પાના પ×૪ રી. ૧૦–૧ ધી સ્દુઉન્ટ લીટલ ગુજરાતી હું અંગ્રેજી ત્રફ્ષનરી " ૩૩૫

હ×પ રી. ૧લ−૧.

ધી સ્ટુડેન્ટ લીટલ ઈચ્લીશ હુ ગુજરાતી ડીક્ષનરી ૪૩૩ પાના હત્રપ શાર ૧૦–૬. ધી કોનરેન્સ ઇચ્લીશ હુ ગુજરાતી ડીક્ષનરી હવ્ય પાના ૧૦૦૭ ૨૫/– સાળા પૈયોગી ગુજરાતી સબ્લ્કેય ૮૬૩ પાના ૧૦૦૭ શી. ૨૫ ૰. અસલ ગુજરાતી બાળ પાેષી ૬ પેની નંગ રી. ૭–૦ હ્રફન.

અસલ " દેશા હોસાબ ૯ પેના નંત્ર શા. ૭-૦ હતુન. નવ યુગ " બાળ પાયા શા. ૧-૦, પહેલી ૧/૧ બાછ ૧/૯ ત્રીછ શા. ૨-૦, ગાંથા શા. ૧-૩. વિદ્યાપા ગુજરાતા પહેલી શા. ૧-૬ બાછ શા. ૧-૯ ત્રીછ શા. ૨ ૨-૦ ગાંથા શા. ૨-૩ હતા શા. ૧-૯ ત્રીછ

એ સીવાય ખીભ' અનેક ભતના વાંચનના પુસ્તકા—દીવાળા અ'કા, દીવાળા કાઢ'-ધાર્મીક પુસ્તકા વીગેરે સ્ટાકમાં રહે છે માટે આપને નેક્લી વસ્તુઓની લીસ્ટ માક્લરા તા શાલના લાવ લખી જણાવાશું.

એક વખત પધારી અથવા એારડર આપી ખાત્રી કરાે. વી. પી. (C.O.D.) થી મંગાવનારને શી. ૧ વધુ ભરવા પડશે.



ચાલુ વાર્તા

બીલાડીની મેદી વાર્તા

પ્રકરણ છ બીલાડી મળી ગતાંકથી ચાલ

भि हिनसे सनारना भधा भागो। એ પાતાની માને કહ્યું કે તેઓ મ્યાજે ૩ વાગે પીકનીક કરવા જશે. અને સાથે ચાનાસ્તાલઇ જવા છે. ¥ન્સપેક્ટર જયનારાયણ તેઓ સાથે આવનાર છે. ધરના વડીલાે જાણતા હતા કે, ગઇ રજાઓમાં છે કરાંઓએ મીક બેલ્નાે ઉદેલ કર્યો હતાે તેથા જયનારાયણે તેઓને ''પાંચ બેદ ઉદેલ નાર'' નામ આપી સંબાષ્યાં હતાં અને સહદયે જણાવ્યું હતું કે અમે "પાંચ એદ ઉદેલનાર અને કુતરા" **છીએ.** ત્યારથી તેઓ વચ્ચે દાસ્તી થઇ **હતી.** જયનારાયણને ગ્મા બાળકો <u>ખુ</u>ખ ગમી ગયાં **હ**તાં ગને વ્યવસ્તવર મળવા આવતા. આથી ઢાઇને 'આશ્વર્ષ

. ત્રધ્યુને સુમારે ઠરાવેલે ઠેકાણું બધા ભેગા થયા.

"ભાચ્ચ બજીઆ બનાવી આપ્યાં કે," પરેશ અને બીંદુએ કહ્યું.

"મારી બાએ માહનથાળ બનાવ્યા છે," સુદ્ધદયે કહ્યું.

''અમે સેન્ડવેજીસ અને ખટેટાની ચીપ્સ લાગ્યાં છીએ,'' દક્ષા અને રવીન્દ્રએ કહ્યું.

બધા ચાંતા સામાન પણ લાવ્યાં હતાં. ''કન્સપેક્ટર કાકા આવવાના હતા તેથી બધા વડીલાએ આપણેને સુંદર નાસ્તા બનાવી આપ્યા છે,'' સુદદયે કહ્યું.

''ઢા'' પરેશે કહ્યું, નહી તો અા-પથુતે તાે સેન્ડવેજીસ આપી રવાના કરત અથવા બદુ યાત તાે કેક આપત.''

"હું ઢેક અને ચાકલેટ લાબ્યાે છું દારતા." કહેતા જ્યનારાયણ આવી લાંગ્યા

બધાએ આવકારતી વીધી પતાવી. ચા પાણી નારતા બધું પત્યું. પરેશે કહ્યું. "ચલે જાવ" મને મબ્યા હતા અને મને કહે ઢાને માટે ખાવાનું લર્ષ જાય છે કે" તેમને એમ કે હું વિષ્ણુ માટે ખાવાનું લઇ જાઉં છું. મેં ઢહ્યું કોઇક માટે જ તા, અને તેઓ આંખા કાઢી ચાલ્યા બયા.

ે ''તમારી બીલાડીની ચારી વીશે શું માહીતી છે તે હવે કહેા જોવું.''

સુહદયે બધી વાત કરી. ક્રક્રત તેઓ ત્રે પાંજરામાંથી વાંસળી લઇ બીજા 'સુદાઓ રાખ્યા હતા તે ન જણાવ્યું. અને પછી ઉમેયું કે ''અમે વિષ્ણુતે સંતાડી રાખ્યો છે. તે બીચારા ઘણા બ્લીએ છે. અને તેના બારામાં જ અમારે તમારી સલાહ જો⊌એ છે. અને અમને લાગે છેકે, ''ચલે જાવ'' એટલે કે શ્રી. ગુણુવ'તરાય ડીટેક્ટીવને અમારા પર વ્હેમ ત્રયાના અમને વ્હેમ હે અને અમે કદાચ કં⊎ તકલીૄામાં પડીએ એ વ્હીકે અમે આજે તમને બાલાવી બધી વાત કરી છે.''

''તમે ખુળ ડહાપણ વાપયું' છે મારી સલાહ લેવાના વીચાર કરવા માટે. હું પણ માતું છું કે તમારે વિષ્ણુને સંતાડવા ન એઇએ એક તા એ કારણ કે એ સંતાય અથવા ભાગી જાય એ એની વીકહમાં પુરાવા જાય છે અને એ સારી રીત નથી. અને એને કાંઇ જેલમાં નહી પુરી દેવામાં આવે. ચારી કર્યોનું જ્યાં સુધી પુરવાર ન થાય ત્યાં સુધી કાંઇને જેલમાં પુર વાના કાયદા નથી. એ કે તેની પર સંશય લાવરાને ઘણા કારણા છે. મારા એ મત સાથે હું ધારું છું તમે મળતાં ઘશી!

"હા! અમે પણ એમ માનીએ છીએ," સહંદયે કહ્યું, "અને અમારે માટે એજ એક બેદ થઇ પડ્યા છે. અમે સમજી નથી શકતાં કે એના જેવા સારા છાકરાએ આ કેવી રીતે કર્યું હશે. "ચલે જાવ" અને માળી ત્રીકમ એ બન્ને તો એને જ ચોરી છે એમ માત્રે છે."

"દીક હું વિષ્ણુને મળી જણાવું કે એ બહાર તીકળી કરી કામ પર આવે. અને એને ક્યાં હતા કે કોણે સતાડયા હતા એ કશું કહેવાની જરૂર નહીં પડે," જયનારાયજો કહ્યું.

બુકાર ડાથીયા કુતરાતે! બસવાતે! અવાજ આવતા હતા અને સુક્રદયને થયું કે ''ચલે જાવ"ની શુભા પણ સંબળાય છે. તે ળદ્ધાર નીકળ્યા અને ડાપીયાને બાલાવવા લાગ્યા.

''ડાધીયા અમમ આવ,'' સુ**ઢદ**યે કહ્યું.

''એને ખાલાવી લે નહીં તા સાડાયા એની પીઠ રાતી કરીશ,'' ''ચલે જાવ'' બાલ્યા.

સુદ્રદયને દસલું આવ્યું, અને એને ડાધીયાને માલાવી લીધા. ''ચલે જાવ'' સાથે જય જય કરી અને પુષ્ક્યું, ''તમે અહીં કેમ ? કાંઇ અજાયખીતી શોધમાં લાગા છા ?

''હા હમણા જ તમને અજાયખી બતાવું છું. ચાલા નીચે,'' ગુણવ તરાયે કહ્યું.

ટેકરા પરથી નીચે આવી જોયું તે

ખાળકો સાથે ઇન્સપેક્ટર જયનારાયષ્ટ્ર 'સ્મી રહ્યા હતા.

''શ્રી. ગુણવંતરાય અહીં કોઇક અજયથી બતાવવા આવ્યા છે,'' સુદ્ધદેયે બધાને કહ્યું.

''અરે ગુણવંત, નમસ્તે'' ઇન્સપેક્ટરે કહ્યું, ''તું અહીં ક્યાંથી? અહીં વળી કેવી અન્તયણી તતે મળવાની છે?''

"ત...તમે! મે ત—મને અહીં જો~ વાની આશા નહેતી રાખી સાહેળ." "બાળકો જેને અહીં લાવ્યા છે તેને તું પકડવા આવ્યા છે એવું કાંઇક તું સુહ્રયને હમાણા કહેતા હતા ને?"

"સા–હેખ ઍ વીતાદ તમે કરી શકા છે। કે પણ મેં અહીં મારા ગુતેમારતે જોવાની આશા રાખી હતી."

"**મહીં**! તારા ગુનેખાર!" **હા** સા**દે**ખ, અને તમને અહીં જોઇ

મને ખુબ તાજીખી થાય છે?''
''છોકરાંઓએ મને આજે ચા પર બોલાલ્યા હતા. તું તા જાણે છે આ છોકરાંઓ મને બધુ ગમે છે. નીચે તા બેસ ગુણુવંત. હું ધારૂં છું તારા પેલા ક્રેસમાં તું બધુ મેળવી નથી શક્યો

ખર્! "

"સાઢેખ મને મુદાઓ ઘણા મળ્યા છે. અને હું તમારી સલાહ માટે ખુખ આતુર હું. તમે મારી વિગત સાંબળા."
અને "ચલે જાવ"એ પાતાની વીગત કહી અને વિષ્યુપરના શક વિશે કહીં. આ છે કર્રાઓની દખલગીરી કહી. અને તેઓ એને સંતાડી રાખે છે એ પણ જણાવ્યું, અને અંતમાં એક પાકીટમાંથી મળેલા મુદા બતાલ્યા. "સાઢેખ આ માલ મને પાંજરાં પાસેથી અને અંદરથી મળેયા હતા."

"મા બધા મુદ્દાના મિન્દ તને મળ્યાં છે?"

''હા સાહેબ.'' 🕝

ઇન્સપેકટર બધું જેતા **હ**તા અને પછી પેપરમીંટ ભેક કહ્યું ''ગુહ્યુવ'ત આ પણ શું ત્યાં મળી આવી.''

"હા સાર્કેળ, મને કાઇ દાવસ અને તેના બાપને પણ ક આવા અને આટલા સુદાના ચિન્હો કરવા કહી ઇન્સપેકેટર વિદ નથી મળ્યા ઇન્સપેકેટરને ચતી અજબ છોકરાઓ ખુળ રાજી થયા.

ખીયી એને આનંદ થયાે.

''મને પણુ નથી મળ્યા, ગુખાવંત.'' અને પાંચે છે!કરાંઓ તરફ તાેકાનથી . અમકતી આંખે જોયું અને તેણે કહીં ''ક્રેમ નાના દે!રતાે, તમને ક્ર'ઇ નથી મળ્યું '''

સુદ્ધે ખીસામાંથી એક પેક્રેટ કાઢયું અને તે ઉધાડતાં કહ્યું, "સાહેળ હું તથી માનતા કે તમે આને કશા મુદ્દા તા ચીન્ક્રેં ગહ્યુરો. અમે પણ તેને ચીન્ક્રેં તથી ગહ્યુરો." અને ગૃહ્યુર્વત રાવે બતાવેલ બધી વરતુઓ તેઓએ પણ બતાવી. રીખન અરધી તેમાનીજ હતી અને બાકીનું પણ તેજ મુજબ હતું. યુધ્યુત્તરાય ખુબ આશ્ચર્ય પામ્યા અતે કહ્યું "તમને પણ આ બધી ચીને મળી છે એ લણું આશ્ચર્ય કહેવાય."

"હું નથી ધારતા કે આ બધી ચીજો તને કાંઇ મદદરૂપ બને પશુ કદાચ ગ્રુણ-વંત, તારા અબપ્રાય જીદા હશે." ઇન્સપેક્ટરે મજાકના રૂપમાં પ્રહયું.

''ના સાહેળ, હું પણ નથી માનતા કે આતા કરાા અર્થ હોય પણ ંમને થાય છે કે આ આવ્યા કયાંથી?" ''ઠીક, હવે આપણે પેલા વિષ્ણતે

સમજાવીએ કે તેને સંતાવાની કશી જરૂર નથી. અને તેના ભાપને તથા માળી ત્રીકમને જઇ તું કહેજે કે એને વઢે નહીં અને કામપર રાખે. ચાલો ભાળકો આપણે વિષ્ણુને મળીએ. ગરીબ બીચારા યુષ્યુવંતરાય, એનું મોહું પડી ગયું પણ શું કરે. એને છોકરાંઓ પર ખીજ ચઢી અને ત્યાં તે એ ઝાડીમાં ''બાઆઉ મીઆઉ'' અવાજ, ડાઘીયાને કાને પડ્યા. અને બીલાડી બીંદુના ખાળામાં આવી પડી. બધાને મુખ આશ્વર્ય થયું. બીલાડી ઘણી દુખળા અને ગંદો દેખાતી હતી. જાણે ઝાડીઓ વટાવી પાછી કરી હોય નહીં.

ખીલાડી તેની રોદાલ્તિ પદ્વેાંચતી કરવા શુલ્લતને આપી ઇન્સપેક્ટરે વિષ્ણુને સમજાવી કામે લાગવા કહ્યું અને તેના બાપને પણ મારફાંડ ન કરવા કહી ઇન્સપેક્ટર વિદાય થયા. છોકરાઓ ખુળ રાજી થયા. અધુર્ક.

અમા દરેક જાતના કઠેાળની દાળા તેમજ તેના આટા જાતી દેખરેખ નીચે બનાવીએ છીએ તેમજ એક્ષપોર્ટ કરીએ છીએ. જેવા કે મંગદાળ, અડદદાળ છતી. અડદદાળ છતીના આટા, તુવેરદાળ ત્યા અણાદાળ ચાકખા કાયબ્તવીલાલ. અણાનાત્ર્યાટા ચોકખા કાંકરી વગરના, વાલદાળ, વાલ, મઠ, મસુરદાળ, ળાજરી સાક કરેલ ત્યા છડેલી ચોળાદાળ, રાજગરા, વગેરે ભાવ ત્યા સેમ્પલો માટ લખા

AFRICAN DALL & FLOUR MILL.

Tel Address: "DALLMILL"
P. O. Box 888, MOMBASA.

Kenya Colony.

PHONE 33-2651 MASTER BROS.

MANUFACTURERS OF LADIES' & GIRLS' STRAW & FELT HATS
WHOLESALE MERCHANIS & DIRECT IMPORTERS

HOUSE FOR KEEN CASH PRICES
33 West Street, JOHANNESBURG.

માસ્ટર ધ્વધર્સ

है। बरोब भरवन्द्रस क्रेन्ड डायहें हेट धर्मेर्डिस

રેશમાં તેમન સુતરાહ કાપડ, વલન રગ્સ. બ્લાન્કેટસ—ખિળી બાળકા માટે ન્યત નાતના માલ. તેમન ક્રેપડાળન નર્માંકરુટ સાડીઓ બાગેરે માટે હમારે લાં પ્રથમ તપાસ કરવા બલામણ છે 33 વેસ્ટ સ્ટીટ, • જોલાનીસબગ.

કાેન : ૩૩–૨૬૫૧

Cable & Tel. Add .: "HARGYAN".

Phone 29388.

P. HARGOVAN & CO.

(PTY.) LTD.

WHOLESALE MERCHANTS AND IMPORTERS.

> P.O. BOX 1250. 155|7 Warwick Avenue DURBAN.

NATHOO TABHA

TIMBER & HARDWARE MERCHANT & DIRECT IMPORTER

Door, Windows, Corrugated Iron, Cement, Monarch, Iron Duke, Buffalo, and Elephant brands paint or any other building material at reasonable price.

Established 1907,

NATHOO TABHA.

107 Queen Street,

Phone 24647.

Telegraph "Mani,"

DURBAN.

M. J. PATEL

INTERNATIONAL SPORTS COMPANY
Importers & Exporters & General
Commission Agents

10 Peking Road, Kawoon, HONG KONG.

Special attention is paid to indent orders

Write To Us For Further Particulars.

PROPERTY

If you are interested in selling or buying Property in any part of Johannesburg or Transvaal please contact:

K. J. TAYARIA

7 Kort Street. JOHANNESBURG.

Phone: 339859 or 228727.

પ્રાપર્ટી

જોહાનીસખર્ગ અથવા દ્રાંસવાલના ના કેાઇ પણ ભાગમાં પ્રાપર્ટી વેચવી યા ખરીદવી હોય તા મળા:

કે. જે. તવાડીઆ, ૭ કાર્ય સ્ટ્રીય, જોહાનીસખર્ગ કાન : ૩૩૯૮૫૯ અને ૨૨૮૭૨૭.

ફેરનીચર! ફરનીચર!! ફરનીચર!!!

એડર્મ સુડ, ડાઈર્નીગર્મ સુડ, વેાડ'રાખ, ડરેસીંમ ચેસ્ડ, સાઈડ એાર્ડ એાફોસ ડેસ્ટ, છુક કેસ, ટેખલ, તદન કોક્ષયત ભાવે ખરીદી શકરાે. વ્રતે પધારી લાભ લેવાં શુકરાે. નહિ.

-- भारुस, टेजब अने डीयन **डरेसर**--

રુ હમારી દેખરેખ નીચે તર્ધચાર યાય છે. તેના રહેાક હમેશા તર્ધ-યાર રહે છે. માત્ર રીક્ડા ભાવાના પ્રાર્ધસ લીરદ મંગાવા અને વેપાર આગલ વધારા.

L. MISTRY

51 BREE STREET, BURGERSDORP, J'BURG. PHONE 33-4691. BOX 2526.

ધીરૂભાઈ પી. નાયક

વીમાનાં અને જનરલ એજન્ડ

છ દગી, આગ, ચારી, હુલ્લડ, અકસ્માત, પ્લેઠ્ય્લાસ, વિગેરે ના વીમા અમે ઉતરાવી આપીએ છીએ.

ઈન્કમેટક્સ, પરસનલ ટેક્સ, રેવન્યુ ક્લીયરન્સ સર્ટીફીકેટ અને ઈમીગ્રેશનને લગતી બાબતામાં અમારી સલાહ લા.

Phone: 33-9033. 29e Commissioner Street,
JOHANNESBURG.

તાજુ ઉમદા કરૂટ

ડરખનનું આદુ ૧/૯ રતલ. માટી કલીનું લસલ્યુ શી. ૧ રતલ. ગાળ બાસકોટ ૧૧/– ડઝન. લાંભી અને ૨કવેર બાસકોટ ૧૬/૬ ડઝન. પાન, બન્નર બાવ, પાપડ ૮/૬ ૧૦૦. તથા વેસ્ટ ન્યુસપેપર મળશે. હાદ રાઇપ બનાના, કાચા બનાના, પાપા પાઇનાપલ, શ્રેનેડેલા રોજના બન્નર બાવયી મળશે. દેશી સાકબાજીમાં હાલમાં ગુવાર બીંડા વેગલ્યા, શેક્ટાની શીંગ, તુરમા દુધી તથા લીલાં મરચા. ૭/૬ યી ૧૦/– સુધીનું શાકબાજી પારસલ

પાસ્ટથી માકલીએ છીએ. દરેક જાતનું કંકેાળ ગળશે :

A. KADER & Co., (PTY) LTD.

WHOLESALE FRUIT MERCHANTS
P. O. Box 251. DURBAN.

Always Better. Better Always. Are Kapitan's Tempting Sweetmeats.



For nearly half a century we are leading in the manufacture of Quality Sweetmeats and Cakes. TRY US FOR THE LATEST INDIAN RECORDS.

Address:

KAPITANS BALCONY HOTEL.

(KORNER SWEETMEAT HOUSE) Corner Grey and Victoria Streets, DURBAN.

Phone 23414.

Tel. Add. 'KAPITANS."

Tel. Add: "Charotar"

Jelephone: 33-9885.

MANCHESTER TRADING

ESTABLISHED 1923

Wholesale Soft & Fancy Goods Merchants -&-

Direct Importers.

47. Commissioner Street, JOHANNESBURG.

LIFE INSURANCE

Are you adequately insured?

Have you provided for your dependants? Prepare for the future

Life Insurance gives peace of mind for the unknown

Insure with 'THE OLD MUTUAL" your friend for Life-The S.A. Mutual Life Assurance Society, which has best Bonus record in the WORLD.

Representative:-

DAYABHAI PATEL

P.O. Box 1760, JOHANNESBURG.

Phones:-- Business 33-0711 Residence 33-5961

ધી ન્યુ દિલ ખુશ-સ્વીટ માર્ટ

મેનેજર: મણીભાઈ માણામાઈ ઠાકીપારવાળા.

, દરેક જાતના મીઠાઈએા, ચાખ્ખા ધીના તેમજ માેઘા મેવા, મસાલાથી અમે બનાવીએ છીએ.

અમાર્, વખષ્યુઓલું, સુરતી ભુસું સેવ, મમરા, ગાંડીઆ, ભછઆ, પાતરા વિગેરે દરરાજ તાળ' બનાવીએ છીએ.

પાર્ટી વીગેરે માટે માેડા પ્રમાણમાં મીઠાઈ એાર્ડર પ્રમાણે હંઠ વખતમાં બનાવી આપીશું.

PHONE 33-6575. · P. O. BOX 3680. THE NEW DIL-KHUSH SWEET MART, Corner Diagonal Street. 34 President St.. JOHANNESBURG.

Bankers: BARCLAYS BANK (D. C. & O.)

Partners: C. C. PATEL L. B. PATEL S. K. PATEL

La Sa & COMPANY

Branches: P.O. Box 83, BROKEN HILL P.O. Box 89, LUANSHYA Telegrams and Cables: "CLOTHING" P.O. BOX 93.

NDOLA,

N. RHODESIA

WHOLESALE MERCHANTS AND **CLOTHING MANUFACTURERS**

Phone 53.

Telegrams 'SOLANKI.'

P.O. Box 208,

Solanki & Co. Ltd.

Merchant & Direct Importers

Extensive range always carried in the following:

> Silks, Drapery, Toilets, Perfumes, Curios, Fashion Goods and Jewellery, Wide Range of Indian, Persian and Chinese · Carpets.

Stockists of well-known branded Watches.

COPPERBELT PIONEER STORE Where Quality and Service are Paramount.

Luanshya, Northern Rhodesia.

BOOKS FOR SALE

Shri Aurobindo's Religious Books

3 HERACLITUS IDEAL AND PROGRESS 0 0 THE NATIONAL VALUE OF ART 6 BANKIM-TILAK-DAYANANDA 3 COLLECTED POEMS AND PLAYS (Part 1 & 2 6 THE RIDDLE OF THE WORLD 3 9 THE BRAIN OF INDIA 1 Obtainable from:

> INDIAN OPINION. P/Bag, Phoenix, Natal.

Proprietors :

D. K. Patel C. L. Patel, V. B. Patel, H. K. C. Patel.

The Star Clothing Factory

Wholesale Merchants

CLOTHING MANUFACTURERS

Phone 514. P.O. Box 237. Livingstone, Jameson Road, RHODESIA. NORTHERN

Our S.A. Representative:

H. L. Hompes & Co., (Ptv.) Ltd.

Durban. P.O. Box 1301. Johannesburg, P.O. Box 3480. P.O. Box 824. Capetown,

Phones: 29121/3 (Switchboard) (Manager)

P.O. Box 2197

Cables & Tel. Add: "PROSPERITY" (All Branches) (Established 1927

Premier Produce

Co. (Pty) Ltd.

General Wholestale Merchants EXPORTERS AND IMPORTERS

Buyers and large Stockists of all kinds of Indian and European Groceries, Provisions, Soaps, Oils, Grains, Beans, Peas, Kaffircorn, Malt, Maize, Maize Products, Wheat, Wheaten Products, Crockery, Hardware and also Coal of all types.

> All enquiries for Export and Import to the Hand-Office.

Head-Office: "PRATHED HOUSE" 364 Pine Street, Durban.

JOHANNESBURG

82, Crown Road, Rangeview Coat Sites—54-2205
Fordsburg, Johannesburg. /P.O. Box 202

BENONI

Benoni Coal Site



CLOTHING

Ø 2.1 E 1 6 1

Wholesale Clothing Manufacturers MANUFACTURERS MENS' TROUSERS, SPORTS COATS AND SUITS.

Trade Enquiries to P.O. Box 541 — BULAWAYO P O. Box 150 — KITWE, N.R. P.O. Box 7482 - JOHANNESBURG. P.O. Box 541 — CAPE TOWN. P.O. Box'4 - PORT ELIZABETH. P.O. Box 739 - EAST LONDON.

Convoy Garments Manufactured by:

Maxwell Clothing

Co. Ltd.

P.O. Box. 541, Phone 3786.

BULAWAYO.

Tel. Add. "CONVOY.



DENT THA SHORTS AT SLACKS IN MOYOR YEL REAL

TRADE EN , JIRIES

UNION OF ! AFRICA DENTON TR DING CO. JOHANNE! ARG

N. RHODESIA FEIGENBAUM BROS. BULAWAYO P.O. Box 354

P.O. Box 3561

BRITISH EAST AFRICA VAN BRUSSEL & CO. (E.A.) LTD. .Trust Manalous

NAIROBI CONGO BELGE H. J. HYMANS

ELISABETHVILLE P.O. Box 157

MASHONALAND AND P.E.A.
W. F. NEUMAN
4924 SALISBURY Phones 2-1219/2-4924

BULAWAYO CLOTHING FACTORY LTD.

Phone 2410, ' Bulawayo, P.O. Box 427. Southern Rhodesia.

Phone 34-4381

Phone 2758